

# DI CASA

 COLOMBINI CASA  
ITALIAN DESIGN, DESIGNED FOR YOU

2017





# Furnishing well, to live better. For more than 50 years.

Arrediamo bene, per vivere meglio.  
Da più di cinquant'anni.

We believe that a visually appealing furniture project, which harmoniously combines design, comfort and quality, is fundamental in order to feel satisfied and rewarded, every day. Because the home is not only a space that reflects our way of life, but also a place of intimacy par excellence.

For this reason, That's why, for more than 50 years, we've been placing our passion at the service of people our passion, guiding them along the journey to find the perfect solution for all their needs in terms of well-being, style, cost, and in one word: life.

*Crediamo che un arredamento esteticamente bello, che unisca armoniosamente design, comodità e qualità, sia fondamentale per sentirsi soddisfatti e appagati, ogni giorno. Perché la casa non è solo uno spazio che ci rispecchia nel quotidiano, ma anche il luogo dell'intimità per eccellenza.*

*Per questo motivo, da più di 50 anni, mettiamo la nostra passione al servizio delle persone accompagnandole nel percorso di scoperta della soluzione ideale per tutte le loro esigenze di benessere, stile, spesa e - in una parola - di vita.*



# Italian design, designed for you



Time passes and transforms, for people and companies alike, leaving the dreams and values of our ideal world intact.

And so, after 50 years, our objective hasn't changed, maturing and evolving with us: to give everyone the possibility to live the act of furnishing happily and with total peace of mind.

To enter homes all throughout the world with a concept characterised by Italian design and quality, has been our dream since the company's founding, a goal that continues to inspire us even today, despite our numerous store locations.

Observing and seeking to interpret people's needs in the best way possible, we have become the spokesman of suggestive style, and at the same time of practical, truly accessible choices.

And so, every creation is transformed into a step towards a broader project, consisting in the collaboration of important designer brands, genuine tailor-made flexibility, consultancy and a 360 degree service. It's nice to think that every day, people all over the world call our project "home".

*Il tempo passa e trasforma, vale per le persone come per le aziende, ma lascia intatti sogni e valori che da sempre hanno fatto parte del proprio ideale.*

*Così, anche dopo 50 anni, il nostro obiettivo è rimasto lo stesso che è cresciuto e si è evoluto con noi: dare a tutti la possibilità di vivere il momento dell'arredo con felicità e totale serenità. Entrare nelle case di tutto il mondo con un concept caratterizzato da design e qualità italiana è stato il nostro sogno fin da quando l'azienda è stata fondata, un desiderio che continua a ispirarci anche oggi che i nostri Stores sono quasi ovunque. Osservando e cercando di interpretare sempre al meglio le esigenze delle persone, ci siamo resi portavoce di uno stile connotante e allo stesso tempo di scelte pratiche veramente accessibili.*

*Così ogni creazione si trasforma in un passo avanti verso un progetto più ampio fatto di collaborazioni con grandi firme del design, una flessibilità davvero tailor made, consulenza e servizio a tutto tondo. È bello pensare che il nostro progetto, ogni giorno, tantissime persone lo chiamano "casa".*

**Emanuel Colombini**  
A. D.

# Index

## OUR HOMES

Le nostre case

- 24 **KITCHEN**
- 26 Isla by Artec
- 34 Talea by Artec
- 38 Linea by Artec
- 40 Essenza by Artec
- 44 Paragon Glam by Artec
- 48 Pura by Artec
- 50 Mida by Artec
- 54 Sinfonia by Artec
- 60 Opera by Artec
- 64 **LIVING**
- 66 Martin by Sofup
- 72 Floyd by Sofup
- 74 Bloom by Sofup
- 84 Luce by Vitalyty
- 90 Infinity by Golf
- 98 Arcadia
- 104 **NIGHT**
- 106 Sogno by Vitalyty
- 120 Golf
- 126 Arcadia
- 132 **KIDS**
- 134 Golf
- 160 Arcadia

## THE SPECIALS

Gli speciali

- 4 We design your dream home together in our Stores  
*Nei nostri Store progettiamo insieme la tua casa dei sogni*
- 6 In every part of the world, our home is the best part of us  
*In ogni parte del mondo, la casa è la nostra parte migliore*
- 8 Our designer  
*I nostri designer*
- 12 Night special. We give our best, for everyone  
*Speciale notte. Diamo il meglio, per tutti*
- 16 A home that is all ours, is a home that is all yours  
*Una casa tutta nostra è una casa tutta tua*
- 30 Tell me your favourite kitchen and i'll tell you who you are!  
*Dimmi che cucina ti piace e ti dirò chi sei!*  
"I want to go and live on an Isla!"  
*"Voglio andare a vivere in un'Isla!"*
- 56 Romanticism never goes out of fashion  
*Il romanticismo non passa mai di moda*
- 58 A classic solution in a loft: who would have said?  
*Un classico in un loft: chi l'avrebbe mai detto?*
- 62 Complete your kitchen with... idea!  
*Completa la tua cucina con... idea!*
- 68 What will your new sofa be like?  
*Come sarà il tuo nuovo divano?*
- 76 With Bloom, you're the designer  
*Con Bloom il designer sei tu*
- 82 What's your armchair, Fergie or Cher?  
*E tu, di che poltrona sei Fergie o cher?*
- 94 How many possibilities do I have? Infinity!  
*Quante possibilità ho? Infinity!*
- 102 Complete your living area with... idea!  
*Completa il tuo living con... idea!*
- 114 Choose, personalize and... good night!  
*Sceglilo, personalizzalo e... buonanotte!*
- 122 More than a wardrobe: it's Flexo!  
*Più di un armadio: è Flexo!*
- 130 Complete your bedroom with... Idea!  
*Completa la tua camera con... Idea!*
- 136 It's called Infinity, it's Magic!  
*Si chiama Infinity, è Magic!*
- 140 This idea will make everyone happy!  
*Questa idea farà felici proprio tutti!*
- 144 Leave space for things that matter  
*Lascia spazio alle cose che contano*
- 146 Where sleeping is a dream  
*Dove dormire è un sogno*
- 158 New opening  
*Nuove aperture*

# 8

## OUR DESIGNER

I NOSTRI DESIGNER

# 12

## NIGHT SPECIAL

We give our best, for everyone

SPECIALE NOTTE

Diamo il meglio, per tutti

# 16

## A HOME THAT IS ALL OURS, IS A HOME THAT IS ALL YOURS

UNA CASA TUTTA NOSTRA È UNA CASA TUTTA TUA



# 24

## KITCHEN



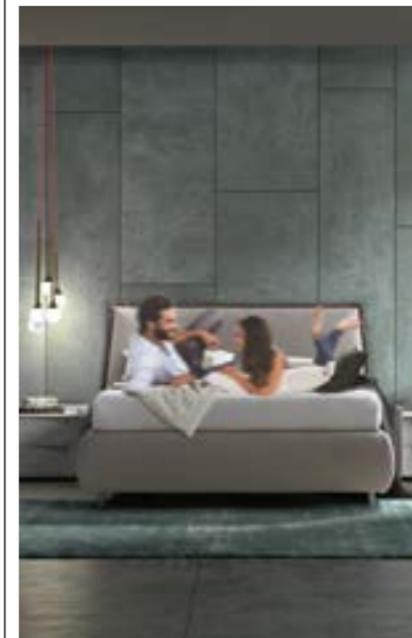
# 64

## LIVING



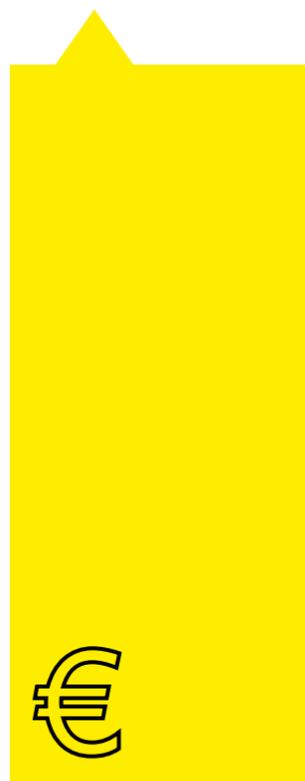
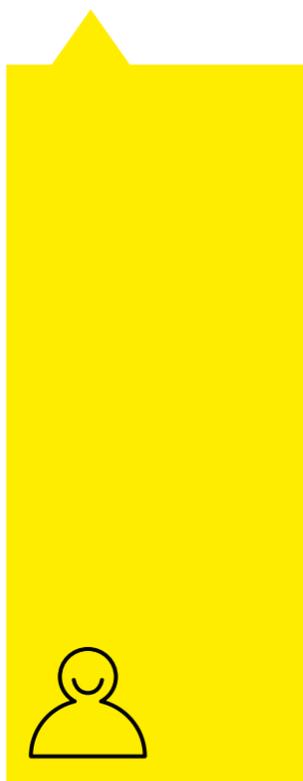
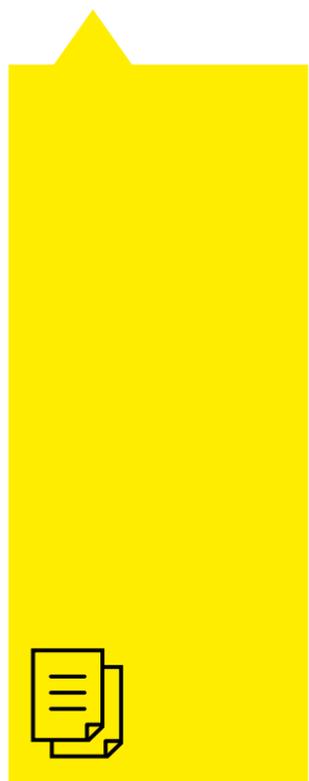
# 132

## KIDS



# 104

## NIGHT



# IN EVERY PART OF THE WORLD, OUR HOME IS THE BEST PART OF US

Our homes are the interpretation of a complete, tailor-made project: transforming to suit our personal styles, modelled to cater to a broad range of needs, changing and growing together with those living within. This home is Italian at heart: it can be seen in the exclusivity, the quality, the unmistakable style of those who love beautiful things, those with a passion for things made well.

*IN OGNI PARTE DEL MONDO, LA CASA È LA NOSTRA PARTE MIGLIORE*

*Le nostre case sono l'interpretazione di un progetto completo e cucito su misura: si trasformano secondo i gusti più personali, si modellano in base alle esigenze più diverse, cambiano e crescono insieme a chi le vive. C'è un cuore italiano che batte in queste case: si trova nella ricerca, nella qualità e nello stile inconfondibile di chi ama le cose belle, di chi ha la passione per le cose fatte bene.*



**14.500**

**every evening, families dine in one of our kitchens**

*famiglie ogni sera cenano in una delle nostre cucine*

**45.000**

**every night, children dream in one of our bedrooms**

*bambini sognano ogni notte in una delle nostre camerette*



**3.500**

**football matches are watched on our sofas with close friends**

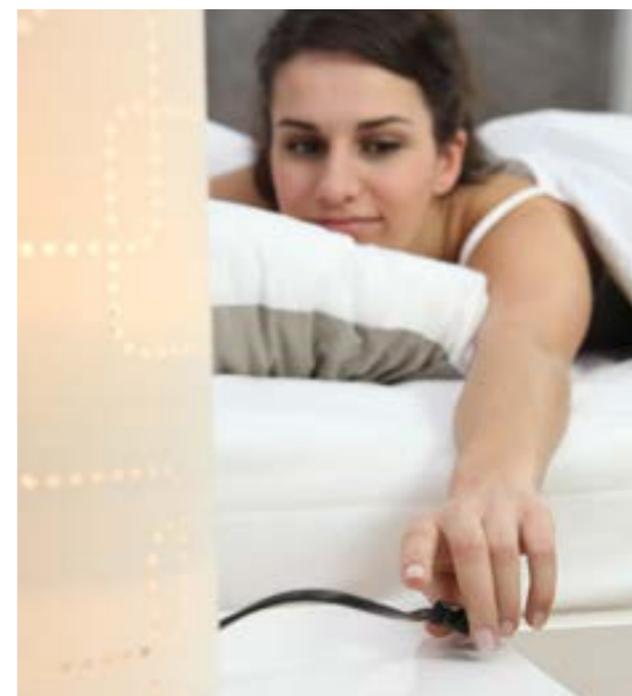
*partite di calcio sono state guardate sui nostri divani con gli amici più cari*



**1,500.000**

**books can be stored in all our bookshelf models lined up**

*libri possono essere contenuti da tutti i nostri modelli libreria messi in fila*



**30.000**

**every night, our bedside tables are lit up by the warm light of an abat-jour**

*dei nostri comodini ogni sera sono illuminati dalla calda luce una abat-jour*

# OUR DESIGNER

I NOSTRI DESIGNER

*"Contemporary living is experiencing the home environment in a totally personal way."*

Matteo Thun & Partners, together with partners Luca Colombo, Herbert Rathmaier and Antonio Rodriguez, develop projects in the field of architecture and design. The firm is made up of a team of 50 professionals including architects, designers and graphic designers.

*"L'abitare contemporaneo è vivere il proprio ambiente domestico in modo totalmente personale".*

*Matteo Thun & Partners con i partner Luca Colombo, Herbert Rathmaier e Antonio Rodriguez sviluppa progetti nei campi dell'architettura e del design. Lo studio è composto da un team di 50 professionisti, tra architetti, designers e graphic designers.*



**MATTEO THUN & PARTNERS**

*"Contemporary living is a mix of hedonism, practicality, form and innovation."*

Giugiaro Architettura was created in 2003 following an idea by Giorgetto Giugiaro, car designer of the century, and son Fabrizio, the company's chairman and similarly renowned designer. Through their main services in the field of architectural design, styling, industrial design, engineering and prototypes, the firm guarantees cutting-edge style and technology. Fabrizio Giugiaro has always been a successful designer and businessman. Thanks to his many years of experience working alongside his father and on numerous projects in the automotive sector, in 1995 he was nominated as manager of the Italdesign Style and Prototypes Department, contributing to the company's history with his creations. From 2004 until 2014 he was also responsible for running Giugiaro Design, which from 1981 onwards, alongside its parent company, began to develop non-automotive designs. This heritage contributed to the growth of Giugiaro Architettura, an independent company since its founding in the architectural design and development sector, set apart by its offer of innovative services and activities.

*"L'abitare contemporaneo è un mix di edonismo, funzionalità, forma e innovazione."*

*Giugiaro Architettura nasce nel 2003 da un'idea di Giorgetto Giugiaro, car designer del secolo, e del figlio Fabrizio, presidente della società e anch'egli designer di grande fama. Con le principali attività nel campo dei progetti di architettura, styling, design industriale, ingegneria e costruzione di prototipi, garantisce stile e tecnologia d'avanguardia. Fabrizio Giugiaro porta da sempre avanti con successo l'attività di designer e imprenditore. Grazie alla lunga esperienza a fianco del padre e numerosi progetti in campo automobilistico, nel luglio 1995 viene nominato Responsabile del Dipartimento di Stile e Prototipi Italdesign, e le sue creazioni contribuiscono a fare la storia dell'azienda. Dal 2004 al 2014 è anche responsabile della gestione Giugiaro Design, che, a fianco della casa madre, sviluppa dal 1981 progetti di design non-automobilistici. Questo heritage ha contribuito alla crescita di Giugiaro Architettura, società indipendente dalla nascita, nel mondo del design e dello sviluppo architettonico con una costante innovazione nei servizi e attività offerte.*



**GIUGIARO ARCHITETTURA**

*"Contemporary living is freedom, intimacy and pleasure, going beyond latest trends. Furniture is our travelling companion, accompanying us throughout long periods of our lives, offering us familiar joy day after day."*

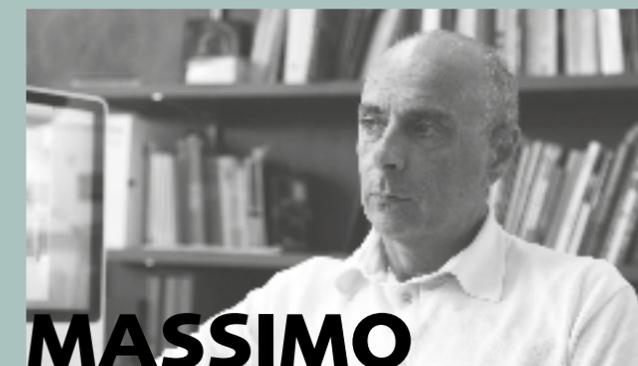
In 1986, AD Architettura was founded.

The firm boasts a wealth of professional experience in the field of architecture, interior design, art direction and design in the furnishing, consultancy, design and art direction sectors. The firm has also worked on philosophies, identities, product selections and product briefings for some of the most renowned brands in the international scene, even coordinating designer teams. For the Colombini Group, it is responsible for the art direction of "Casa Colombini", its definition and evolution over time in sync with the evolving look of contemporary design and trends.

*"L'abitare contemporaneo è libertà, intimità e piacere, oltre ogni moda. I mobili sono dei compagni di viaggio che ci accompagnano per lunghi tratti della nostra vita rilasciandoci giorno dopo giorno il medesimo piacere."*

Nel 1986 fonda lo studio AD Architettura.

*Molte sono le sue esperienze professionali nel campo dell'architettura, interior design, direzione artistica e design nel settore dell'arredamento, consulenze, progettazione e direzione artistica. Per importantissimi Brand del panorama internazionale ha impostato: filosofia, identità, selezione dei prodotti, briefing sul prodotto e coordinamento dei designers. In Colombini Group ha la direzione artistica della "casa Colombini", della sua definizione ed evoluzione nel tempo in funzione del modificarsi dei costumi dell'abitare contemporaneo e dell'evolversi delle tendenze.*



**MASSIMO CASTAGNA**

*"Contemporary living is a knowledgeable play on atmospheres, where materials interact with a common living space."*

The firm enjoys international recognition for the design of furniture and accessories intended for industrial production, in particular kitchens. The business began in Vicenza in 1984, keeping pace with the industrial sector as a whole, from industrial design to graphic design, from art direction to consultancy and corporate support services, focusing on the design of showrooms for the most important brands in the international market. The firm caters to disabled and elderly people, developing solutions for the visually and hearing-impaired, infants, hospitals and nursing homes.

*"L'abitare contemporaneo è un sapiente gioco di atmosfere, dove i materiali incontrano lo spazio di un living diffuso."*

*Lo studio è conosciuto a livello internazionale nel design di complementi ed arredi destinati alla produzione industriale, ed in particolare di cucine. L'attività inizia a Vicenza nel 1984, affiancando il mondo dell'industria nel suo complesso, dall'industrial design al graphic design, dalla direzione artistica alla consulenza ed affiancamento aziendale, focalizzando la progettazione degli spazi espositivi per i più importanti marchi presenti nel mercato internazionale. Si rivolge al mondo dell'handicap e della terza età attraverso lo sviluppo di arredi destinati ai sordociechi pluriminorati, all'infanzia, agli ospedali e alle case di riposo per anziani.*



**ALFREDO ZENGIARO**

# OUR DESIGNER

I NOSTRI DESIGNER

*"Contemporary living is multi-tasking."*

Vanda Venturi founded CON NOI VENTURI STUDIO in 2003: today the firm provides strategy consultancy services to companies in the design and industrial sector. The firm operates across a number of different fields, ranging from architectural and interior home design to concept development for retail or events. Complementarity and the smooth shift from the design to the worksite ensures an integrated approach, able to adapt to various settings. Every furnishing project is developed with a particular focus on light, materials, practicality and detail. While maintaining a decidedly personal style, each project brings with it a set of unique outcomes, all influenced by the different contexts, places and client choices.

*"L'abitare contemporaneo è multitasking."*

Vanda Venturi fonda lo studio CON NOI VENTURI STUDIO nel 2003: oggi è consulente strategico per diverse aziende che lavorano nel mondo del design e dell'industria. L'attività dello studio spazia in numerosi settori, dalla progettazione architettonica di case e ambientazioni interne, all'ideazione di concept per retail o eventi. La complementarità e il passaggio di scala che muove dalla progettazione al cantiere, gli consente un'operatività integrata capace di intervenire nelle diverse forme compositive. Ogni progetto d'arredo è sviluppato con cura particolare alla luce, ai materiali, alla funzionalità e ai dettagli. Pur mantenendo una impronta personale, ogni realizzazione porta a risultati sempre diversi, frutto della combinazione degli spunti offerti dal contesto, dal luogo e dai gusti del cliente.



**VANDA  
VENTURI**

*"Contemporary living is made-to-measure comfort and style."*

Studio Ferriani has more than 25 years' experience in the interior design sector. "We have chosen to specialise in this specific sector, captivated by the world of furniture and interior design, injecting our style into projects viewed from every angle and analysed in the smallest of details, starting from the materials and colours. Our firm is made up of a team of young architects and designers who contribute with their own ideas, offering our projects new impetus and innovation."

*"L'abitare contemporaneo è comfort e stile creati a misura, made-to-measure."*

Lo Studio Ferriani si occupa da oltre 25 anni di progettazione e design di interni. "Abbiamo scelto di specializzarci in questo settore specifico affascinati dal mondo del mobile e dell'interior design, cercando di portare il nostro stile in progetti visti a tutto tondo e studiati nei minimi particolari, a partire dai materiali e dai colori. Il nostro studio è composto da un team di giovani architetti e designers che contribuiscono con le proprie idee a portare nuovi stimoli ed innovazione all'interno dei nostri progetti."



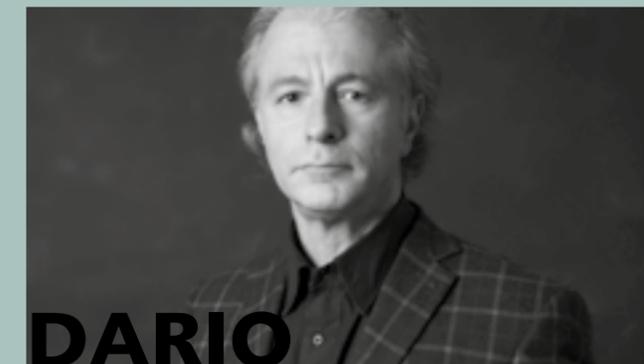
**ARMANDO &  
ELENA FERRIANI**

*"Contemporary living is the new heart of home design, tied to long-lasting solutions and therefore quality."*

The Graphosds firm was founded in 1994 by designer Dario Poles. Stefania Poles has been a collaborator since 2003 and is today a touchstone for the sector. In the field of industrial design it has developed both exclusive one-off pieces, as well as lines of furniture accessories and elements for several renowned companies. A particular focus is afforded to the study of materials and technology, ensuring solutions that efficiently respond to socio-living needs, today firmly tied to the concept of ecological sustainability. The entire design process is carried out in line with environmental policies. In recent years, the firm has forged relationships with the Russian market, receiving prestigious orders for architectural design, interior design and the direction of works.

*"L'abitare contemporaneo è la nuova centralità del progetto casa, legata ad un fattore di durata nel tempo e dunque di qualità."*

Lo studio Graphosds è stato fondato nel 1994 dal designer Dario Poles, dal 2003 si avvale della collaborazione dell'architetto Stefania Poles e ad oggi è un punto di riferimento nel settore. In ambito di industrial design, ha realizzato pezzi non destinati alla serialità come anche linee di complementi ed elementi di arredo per diverse rinomate aziende. Particolare impegno viene posto allo studio dei materiali e delle tecnologie per una progettazione che risponda alle esigenze socio-abitative ormai ancorate ai concetti di eco-sostenibilità. Tutta la progettazione viene svolta nel pieno rispetto delle politiche ambientali. Negli ultimi anni lo Studio ha intrecciato stretti rapporti con il mercato russo ottenendo incarichi prestigiosi di progettazione architettonica, interior design e direzione lavori.



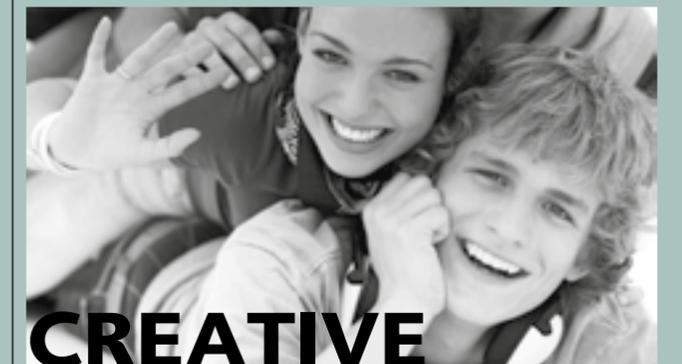
**DARIO  
POLES**

*"Contemporary living for us, is creativity."*

Colombini Group has founded an innovative laboratory of creativity, a container of ideas dedicated to emerging brands in the Italian and international design scene, with the aim of promoting testing and research. A young and dynamic project, but above all a trend-bucking one. The actions of this team, made of upcoming talents in the design world, architects and product manager, have resulted in unique and original furnishing projects, in some cases even futuristic. The idea is to "hedge our bets" on the future, collaborating with the most prestigious academic institutes to promote original ideas and smart systems.

*"L'abitare contemporaneo per noi è creatività."*

Colombini Group ha fondato un innovativo laboratorio di creatività, un contenitore di idee dedicato alle firme emergenti del design italiano ed internazionale, ideato per promuovere sperimentazioni e ricerca. Un progetto giovane e dinamico, ma soprattutto in controtendenza. Dalle attività di questo team, composto da giovani talenti del design, architetti e product manager, sono nati progetti d'arredo unici ed originali, in alcuni casi addirittura futuristici. L'idea è quella di "scommettere" sul futuro e promuovere, in collaborazione le più prestigiose realtà accademiche, idee originali e sistemi intelligenti.



**CREATIVE  
LAB**

# NIGHT SPECIAL

We give our best, for everyone.



Massimo Benassi  
Sales Manager  
Colombini Group

Once upon a time, the bedroom was simply a place of rest. Today, it is much more: it can be transformed into a studio, a change room or small library, all thanks to smart furnishing.

The potential of this space is what we think of every time we design a new collection.

In some way, the bedroom is the furnishing icon of first homes. It transforms as domestic life changes, evolving as the family grows and the space increases: it is a reflection of our standard and style of living.

## SPECIALE NOTTE

*Diamo il meglio, per tutti.*

*Un tempo la camera da letto era semplicemente il luogo del riposo, oggi è molto più di questo: si può trasformare in studio, spogliatoio o piccola biblioteca, tutto grazie ad un arredo intelligente. È alle potenzialità di questo ambiente che pensiamo ogni volta che progettiamo una collezione. La camera da letto rappresenta un po' l'icona dell'arredo della prima casa, si trasforma con il cambiare della vita domestica, si evolve sia con il crescere della famiglia che con l'aumentare delle disponibilità: è uno specchio del nostro tenore e stile di vita.*





Discovering our wardrobes, bedroom sets, beds and accessories, the different compositions and endless ideas, will be an eye-opening journey led by the expertise offered by our Brand, which has been bringing Italian design to the world for more than fifty years. This company's history began with a small manufacturing business, which grew over time, following the evolution of the industry on a worldwide scale: thanks to this experience, characterised by attention to detail and simplicity, but also a vision that has always been projected into the future, today we are able to translate life dreams and styles into day-to-day objects, for everyone.

*Scoprire tutti i nostri armadi, gruppi, letti e complementi, le soluzioni proposte e le tante idee, sarà un autentico viaggio attraverso il know how del nostro Brand che da più di cinquant'anni porta il design italiano nel mondo. La storia di questa azienda è partita da un'attività artigianale e si è sviluppata nel tempo seguendo le evoluzioni dell'industria a livello mondiale: grazie a questo passato fatto di cura e semplicità, ma anche a questa visione che ha sempre saputo proiettarsi nel futuro, traduciamo sogni e stili di vita in oggetti per il quotidiano, per tutti.*



Colombini Casa has injected the concept of accessibility into its design above all, but also into the production of its bedroom collections.

*Colombini Casa ha traslato il concetto di accessibilità soprattutto nella progettazione e nella produzione degli arredi per la zona notte. Le collezioni che proponiamo sono tante e fortemente componibili, il che significa poter costruire un su misura non solo in termini dimensionali, ma anche estetici ed economici. Lavorare già in fase di progetto su sistemi flessibili, ampie librerie di elementi e una gamma di finiture vastissima ci consente di creare e modulare ogni singola proposta con un occhio al prezzo senza rinunciare mai alla qualità. Questo è esattamente quello che noi definiamo "smart": un concetto spesso abusato nel nostro ambito, ma che nel nostro mondo ha un valore reale.*

The proposed collections are wide-ranging and all highly modular, allowing made-to-measure solutions not only in terms of size, but also appearance and cost. Introducing flexible systems, spacious bookshelf elements and a vast range of finishes, right from the design phase, allows us to consider cost when creating and composing every single solution, without ever compromising on quality. This is exactly what we define as "smart": a concept too often abused in our sector, but with a real value in our world.



# A HOME THAT IS ALL OURS, THAT IS ALL YOURS

Armando and Elena Ferriani designed Maestrale: a seaside home in perfect harmony with the interior and exterior environment.



Armando & Elena Ferriani  
Designers  
Colombini Group

For the interior design of this seaside home, we allowed ourselves to be guided by the spectacular location on the Gulf of Tigullio and the natural materials. We wanted the materials, surfaces, fabrics and colours to be perfectly dosed and balanced, so as to create a living space that perfectly interacted with its beautiful surrounds. In this renovation project, the light was the true protagonist thanks to the large glass surfaces with sea views. The natural oak floor boards, white wood panelling and white lime-plastered walls were designed to recreate fluid, enveloping and light-filled atmospheres.

UNA CASA TUTTA NOSTRA È UNA CASA TUTTA TUA

Armando ed Elena Ferriani hanno progettato Maestrale: una casa al mare in perfetta continuità con l'ambiente interno ed esterno.

Per il progetto di interni di questa casa al mare ci siamo lasciati guidare dalla splendida location sul golfo del Tigullio e dai materiali naturali. Abbiamo voluto che i materiali, le superfici, i tessuti ed i colori fossero dosati ed equilibrati in modo da creare uno spazio casa che interagisse perfettamente con la bellezza dell'esterno. Nella ristrutturazione abbiamo lasciato che la luce fosse la vera protagonista, grazie alle ampie superfici vetrate con vista sul mare. I pavimenti di tavole di quercia al naturale, le boiserie in legno bianco e le pareti a calce bianca sono stati pensati per ricreare ambienti fluidi, avvolgenti e molto luminosi.



For the kitchen, we selected a Lungomare with tones that recall the colours of the sea and glossy doors to play on the light reflections. The large, enveloping peninsula top, as opposed to a traditional table, recreates the atmosphere and intimacy of dining in a galley.

*Per l'ambiente cucina abbiamo scelto una Lungomare dalle tonalità che ricordano i colori del mare, con ante dalle superfici lucide per giocare con le riflessioni. L'ampio piano penisola avvolgente anziché un tavolo convenzionale per ricreare l'atmosfera e l'intimità di un pasto in cambusa.*





The living area is in the visual vicinity of the kitchen, emphasizing the importance of coordinating colours and finishes in these two spaces, separated by a single wall. For the living area, we chose white and grey for the low cupboard and wall units, highlighting the minimal colour and clean, essential lines of this area dedicated to relaxation. The spacious bookshelf located behind the sofa with a high visual impact, playing on full and

empty concepts, is in perfect harmony with the walls and environment, while the sofa at the centre of the room is featured in a blue fabric, a strong and evocative colour accentuated by the coordinated cushions. The rugs, lamps and accessories in general play an important role in accentuating the marine-style mood created in this home, designed to convey a sense of well-being and comfort.

*L'area giorno è in stretto rapporto visivo con la cucina ed era dunque importante poter coordinare colori e finiture dei due ambienti giorno, separati da un'unica parete. Per il living abbiamo scelto il bianco ed il grigio per la madia bassa ed i pensili, sottolineando con l'assenza di colore la linea pulita ed essenziale di questa zona dedicata al relax. L'ampia libreria, posta dietro al divano è in forte spessore, con giochi di vuoti e pieni, è in perfetta simbiosi con le pareti e con l'ambiente, mentre il divano al centro della stanza ed in tessuto blu, una tonalità forte ed evocativa rafforzata dai cuscini in tonalità coordinate.*



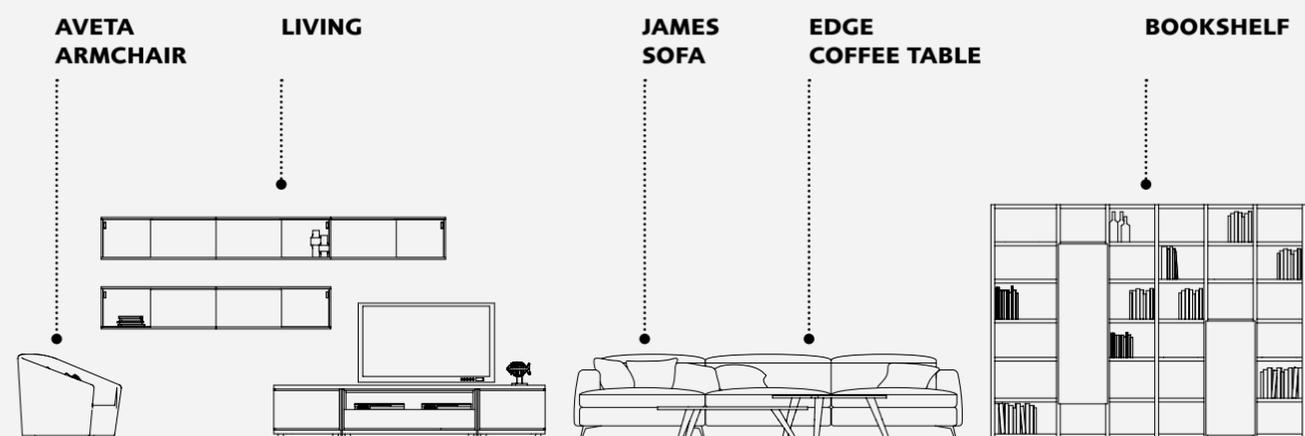
*I tappeti, le lampade e più in generale gli accessori hanno giocato un ruolo importante per accentuare il mood in stile marino per questa casa pensata per creare sensazioni di benessere e comfort.*

# OUR HOME IN OUR DNA

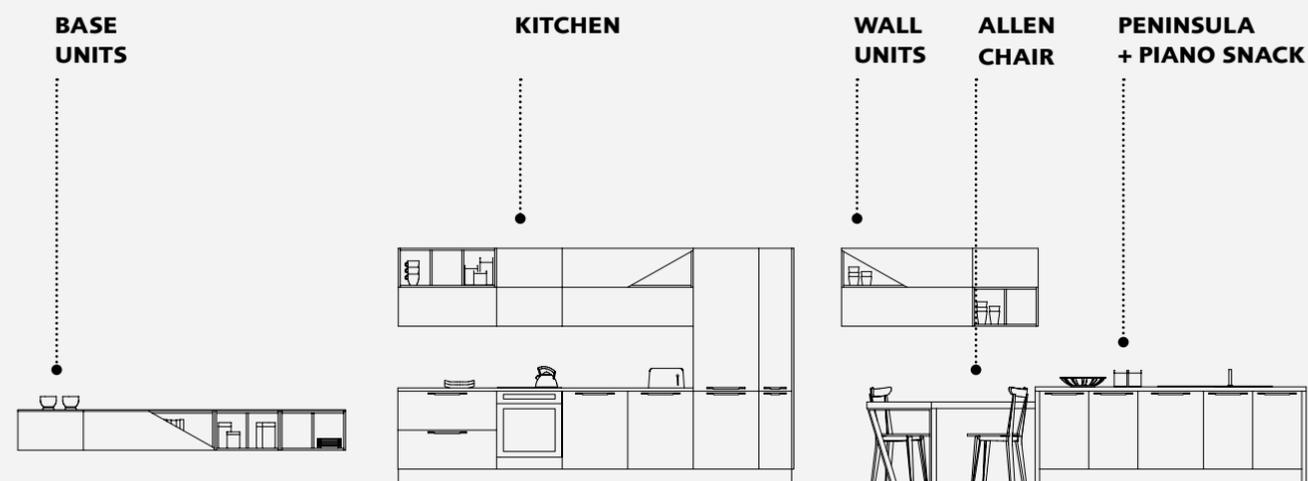
Our furniture is the fruit of an idea, an idea of home. A habitat that must speak the language of those who live there, generating a sense of well-being, easy to create and personalise. In our stores, you'll find everything you need to create yours, and be happy.

*LA CASA NEL NOSTRO DNA  
I nostri arredi nascono prima di tutto da un'idea, dalla idea di casa. L'habitat che deve parlare la lingua di chi la vive e assicurarne il benessere, essere facile da creare e personalizzare.  
Nei nostri negozi trovi tutto quello che serve per creare insieme il tuo e per essere felici.*

## LIVING



## KITCHEN



# KITCHEN



Each day, here's the real life!

*Ogni giorno, la vera vita è tutta qui!*



**ISLA**  
by Artec

**Isla by Artec.** Isla is everyone's kitchen, a model allowing freedom of expression, transforming to suit modern, industrial or more romantic living contexts. Its pragmatic nature is portrayed by the polymer, the material used to make it, which is not only a synonym of quality, but also of easy maintenance.

**Isla by Artec.** *Isla è una cucina per tutti, un modello che lascia ampia libertà di espressione trasformandosi per arredare contesti abitativi moderni, industriali o più romantici. La sua anima pragmatica è ben rappresentata dal polimerico, materiale con cui è realizzata, che non è solo sinonimo di qualità, ma anche di facile manutenzione.*





**ISLA**  
by Artec

**Isla by Artec.** Despite being a contemporary model, Isla is inspired by industrial atmospheres, featuring elements and details that can be integrated into the kitchen project to create highly functional structures with a retro flavour. Even the tables and chairs paired with this model have been selected ad hoc: browse the catalogue in-store to discover all the possibilities.

**Isla by Artec.** Pur essendo un modello contemporaneo, Isla si ispira ad atmosfere industriali che hanno preso forma elementi e dettagli che possono essere integrati nel progetto cucina per creare strutture funzionali dal sapore retrò. Anche tavoli e sedie abbinati al modello sono stati selezionati ad hoc: sfoglia il catalogo di linea in negozio e scopri tutte le possibilità.



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.

# TELL ME YOUR FAVOURITE KITCHEN AND I'LL TELL YOU WHO YOU ARE!



Stefano Latte  
Product Manager  
Colombini Group

The glossy doors in a green tea colour remind me of the furniture in my parents' first home, back in the sixties; the peninsula leg brings back memories of the benches in the small workshops of my home town... maybe that's why the Industrial version of Isla is my favourite!

*DIMMI CHE CUCINA TI PIACE E TI DIRÒ CHI SEI!  
Le ante lucide e color tè verde mi ricordano gli arredi anni 60 della prima casa dei miei genitori; la gamba della penisola i tavoli delle officine artigiane della mia città... forse è per questo che la versione Industrial di Isla è la mia preferita!*

# "I WANT TO GO AND LIVE ON AN ISLA!"

How many times have you heard that phrase? Making this dream come true is easy!

*"VOGLIO ANDARE A VIVERE IN UN'ISLA!"  
Quante volte hai pronunciato questa frase? Realizzare questo sogno oggi è facile! .*

There won't be any palm trees, but there's lots of room for friends and your favourite snacks on our beautiful Isla (Island). If your home is a lively crossroads, if its rooms are creative and personalised, then you'll certainly love the idea of creating an environment with the perfect dose of a modern and vintage style. And even in the living area, of course!



*Non ci saranno le palme, ma nella nostra Isla c'è tanto posto per gli amici e per tutti i tuoi snack preferiti. Se la tua casa è un crocevia di vita, i tuoi ambienti sono creativi e personali, sicuramente ti piacerà l'idea di creare un ambiente perfettamente in equilibrio tra modernità e vintage. Anche nella zona living, naturalmente!*



#### **Isla by Artec.**

For those looking for a kitchen with a pragmatic nature, Isla is perfect. Featuring polymeric doors with incorporated handle, it is ergonomic and easy to maintain. What's more, the range of finishes and elements make it extremely flexible and able to adapt to any type of style.

#### **Isla by Artec.**

*Per chi cerca una cucina dall'anima pragmatica, Isla è perfetta. Caratterizzata dalle ante in polimerico con maniglia integrata, è ergonomica e di facile manutenzione. La gamma di finiture e di elementi la rende poi estremamente flessibile e in grado di trasformarsi secondo i più diversi stili.*



**TALEA**  
by Artec

**Talea by Artec.** To be creative in the kitchen, you need the right ingredients: the same goes for furnishing! Talea proposes a broad range of elements expressive of its unique style. Its finishes are yet another important component: browse the catalogue for this model and find your perfect combination.

**Talea by Artec.** Per essere creativi in cucina, gli ingredienti sono fondamentali: è così anche per l'arredo! Talea propone un'ampia gamma di elementi per esprimere il proprio stile e le sue finiture sono un'altra importante componente: sfoglia il catalogo di modello e scopri la tua combinazione ideale.



**TALEA**  
by Artec

**Talea by Artec.** Smooth or framed door: why choose when you can have both? Talea offers a combination of traditional and more minimalist elements to compose and build your kitchen as you like, to suit your own style. Even the materials and accessories offer ample freedom to choose: browse the catalogue for this model and discover how easy it is to furnish with a flexible system, rich in solutions.

**Talea by Artec.** Anta liscia o con telaio: perché scegliere quando si possono avere entrambe? Talea propone una combinazione di elementi tradizionali e più minimal per comporre a piacere e costruire la propria cucina secondo i propri gusti. Anche materiali e complementi lasciano grande libertà: consulta il catalogo del modello e scopri com'è facile arredare con un sistema flessibile e ricco di soluzioni.





"Evergreen" is the term used to describe a model able to capture all the most important and essential characteristics of a kitchen. That's how Linea can be defined, revealing itself to be a synonym of practicality, quality and style.

*Si dice "evergreen" quando si parla di un modello capace di sintetizzare tutte le caratteristiche più importanti che una cucina deve avere. Così si può definire Linea che si conferma nel tempo sinonimo di praticità, qualità e stile.*

Design by Dario Poles



**LINEA**  
by Artec

**Linea by Artec.** Even modernity has a few classics. Doors with a groove opening system that can be made-to-measure, wood-effect finishes proposed with a broad range of glossy and matt colours and a vast selection of elements to build a practical and flexible structure, not only in the kitchen but also in the living area: this is Linea, forever contemporary.

**Linea by Artec.** Anche moderno ha i suoi classici. Ante con sistema di apertura a gola personalizzabile, finiture effetto legno proposte insieme a una vasta gamma di colori, lucidi o opachi, e un gran numero di elementi per costruire una struttura pratica e flessibile non solo in cucina ma, anche nella zona living: questa è Linea, sempre contemporanea.

**ESSENZA**  
by Artec

**Essenza by Artec.** Essenza is the kitchen for those who love cooking. Its base units feature added volume and a shaped top, creating ergonomic surfaces and volumes; the panelling with open elements contributes to developing attractive visible storage spaces, perfect for those with a passion for furniture that tells the story of day-to-day life in the home.

**Essenza by Artec.** *Essenza è la cucina per chi ama la cucina. Le sue basi permettono di avere più volume e di sagomare il top favorendo l'ergonomia di piani e volumi; la sua boiserie con elementi a giorno consente la creazione di piacevoli corner di contenimento a vista, ideali per chi ama ambienti che sanno raccontare la vita quotidiana della casa.*



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.





**Essenza by Artec.** Don't say it's just a kitchen! Essenza is much more. Its ability to adapt to every environment, create made-to-measure structures that cater to different functions, transform through accessories and finishes, is just one of the many advantages of this kitchen's impressive modularity. You'll discover the others as you design your spaces and your ideas.

**Essenza by Artec.** Non chiamatela solo cucina! Essenza è molto di più. La sua capacità di adattarsi ad ogni ambiente, di creare strutture su misura per assolvere a diverse funzioni e di trasformarsi attraverso accessori e finiture, è solo uno dei vantaggi della sua grande modularità. Scoprirai gli altri progettando sui tuoi spazi e sulle tue idee.



**PARAGON GLAM**  
by Artec

**Paragon Glam by Artec.** Its main feature is the play on volumes and surfaces, which can be developed using open elements, base units, wall units or shaped tops. Offered in two different versions, with handle or groove opening system, Paragon Glam is available in a range of finishes and can be accessorised with various options to improve practicality in the kitchen.

**Paragon Glam by Artec.** La sua caratteristica principale sono i giochi di volume e di superficie che si possono creare con elementi a giorno, basi, penisole e piani sagomati. Proposta nelle due versioni, con maniglia o sistema di apertura con gola, Paragon Glam è disponibile in tante finiture e può essere accessoriata con complementi estremamente utili per la funzionalità della cucina.



**PARAGON GLAM**  
by Artec

**Paragon Glam by Artec.** Choose a more trendy and smart look for your living area!

If the space allows, islands and peninsulas are excellent solutions for the creation of compositions that integrate the kitchen and living area. Wall units and open elements complete the scene.

**Paragon Glam by Artec.** Scegli un look più modaiolo e smart per il tuo ambiente giorno!

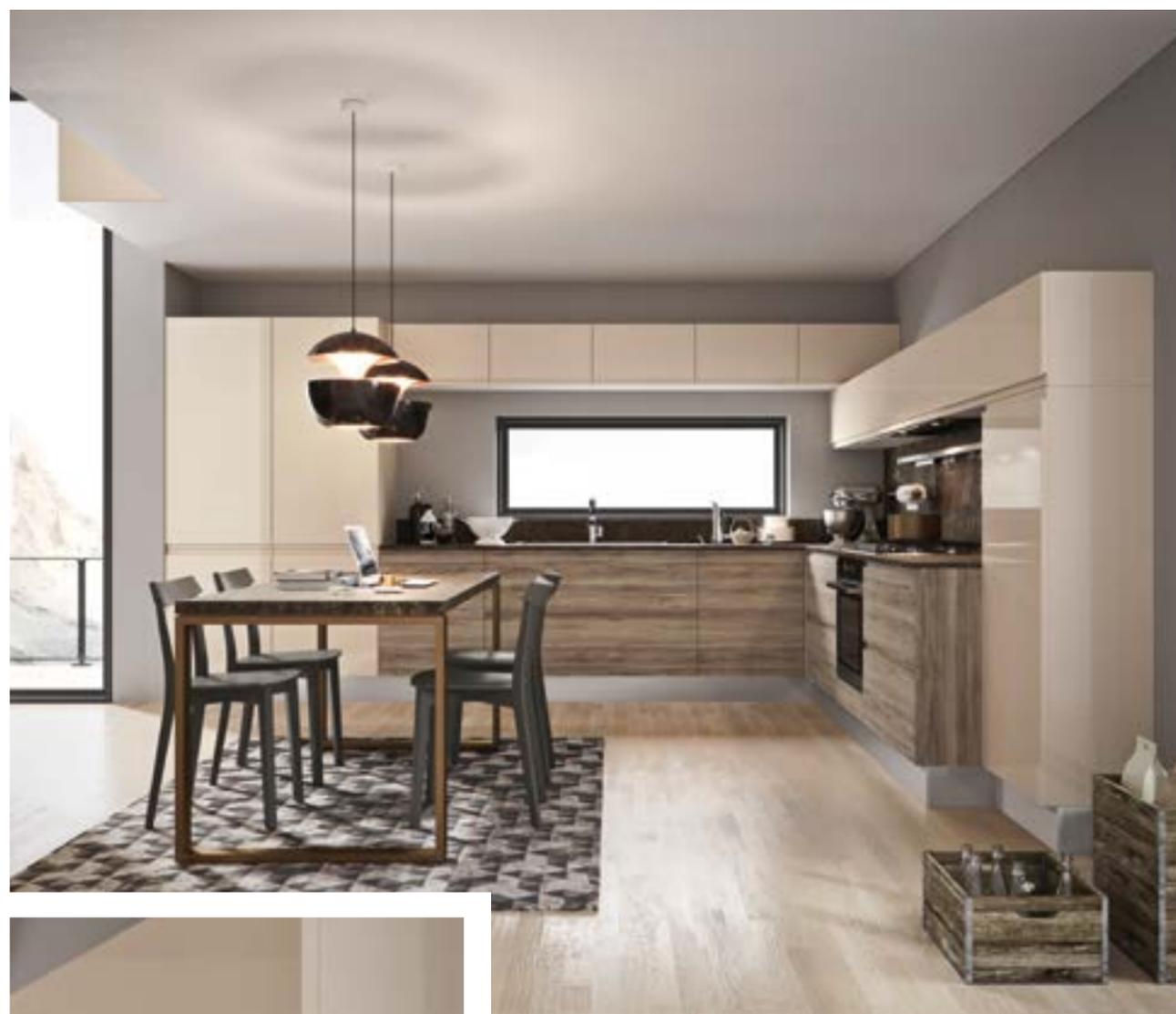
Se lo spazio lo consente, isole e penisole possono essere un ottimo elemento per creare composizioni che integrano cucina e zona giorno. Pensili ed elementi a giorno completeranno l'opera.



**PURA**  
by Artec

**Pura by Artec.** The incorporated door handle is its main feature, but the Groove open elements, aluminium-framed glass units and even the finishes, all contribute to making this model the perfect example of accessible design: because everybody has the right to a beautiful kitchen!

**Pura by Artec.** La presa maniglia integrata nell'anta è la sua caratteristica principale, ma anche gli elementi a giorno Groove, i pensili con vetrina con telaio in alluminio e le finiture contribuiscono a fare di questo modello un'ideale di design accessibile: perchè tutti hanno diritto a una bella cucina!





From the décor to the accessories and typically traditional elements: Mida will be a pleasant journey through the power of classic design. A system rich in elements through which to best express your idea of a kitchen.

*Dai decori agli accessori, dai complementi agli elementi tipici della tradizione: Mida sarà un piacevole viaggio alla scoperta delle potenzialità del classico. Un sistema ricco di elementi attraverso cui esprimere al meglio la propria idea di cucina.*

Design by Dario Poles

**Mida by Artec.** The materials used in Mida are exclusive, resilient and accessible: the perfect concentration of quality from all points of view. These include the laminated top in Ardesia Black: chosen for the top and upstand, it can also be used for the table so as to coordinate all the different components.

**Mida by Artec.** I materiali di Mida sono ricercati, resistenti ed accessibili: un perfetto concentrato di qualità sotto ogni punto di vista. Tra questi troviamo il top in laminato Ardesia Black: scelto per top e alzatina, può essere utilizzato anche per il tavolo, così da coordinare ogni componente.



**MIDA**  
by Artec

**Mida by Artec.** In the world of design, every successful project can become an icon, a piece of furniture that will accompany us for many years to come: Mida is one of these. In the detail of its components we find the secret to its beauty, an ever-current style that knows how to adapt to suit personal preferences and needs.

**Mida by Artec.** Nel mondo del design ogni buon progetto può diventare icona e trasformarsi in un arredo capace di accompagnarti per tanti, tanti anni: Mida è uno di questi. Nei dettagli dei suoi componenti c'è il segreto della sua bellezza, uno stile sempre attuale che sa evolversi con gusti e necessità.



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.

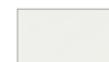




**SINFONIA**  
by Artec

**Sinfonia by Artec.** Classic design is back in fashion in all its forms. Sinfonia can be aristocratic, shabby chic or more rustic: in each of its expressions, it proves to be a kitchen where detail is the protagonist, without neglecting the importance of practicality and quality materials. To make life at home easier and your kitchen last longer.

**Sinfonia by Artec.** Oggi il classico è tornato di moda in tutte le sue forme. Sinfonia può essere aristocratica, shabby chic o più rustica: in tutte le sue espressioni si rivela una cucina che rende il dettaglio protagonista senza dimenticare l'importanza della funzionalità e della qualità dei materiali. Per rendere migliore la vita in casa e più durevole la vostra cucina.



# ROMANTICISM NEVER GOES OUT OF FASHION

Every woman's dream is to have a fairytale kitchen!  
That's what Sinfonia is in its most romantic version.

*IL ROMANTICISMO NON PASSA MAI DI MODA*

*Il sogno di tutte le donne è una cucina da favola! Così è Sinfonia nella sua versione più romantica.*

It can be designed to portray a contemporary concept, complete with a wall system combined with open elements and English-style shelves and glass units: decidedly more traditional elements. The detail on the doors and handles is essential and can be selected from a vast range of options. The question you need to ask yourself is: how shabby am I?

*Può essere progettata a partire da un concetto compositivo contemporaneo completata da un sistema di pensili combinato con elementi a giorno con mensole e vetrine in stile inglese: elementi decisamente più tradizionali. Fondamentali sono i dettagli di ante e maniglie, da scegliere tra le tante proposte della gamma. La domanda da porsi in fase progettuale è: quanto sono shabby?*



# A CLASSIC SOLUTION IN A LOFT: WHO WOULD HAVE SAID?



"When I was asked how I imagined my kitchen, I didn't hesitate to answer 'modern!'". Then I discovered the more industrial version of Sinfonia and I thought 'it's perfect for my home!'" When we designed this model we said to ourselves: our new classic kitchen won't be limited to a country home or retro apartment. We believe that classic has much more potential! In fact, Sinfonia perfectly interprets the desire for contamination that the contemporary style is all

too familiar with. And so a model was born as a genuine system, where the materials, accessories and high number of composing elements allow an endless variety of styles. Among these forces, you'll even find yours!

## UN CLASSICO IN UN LOFT: CHI L'AVREBBE MAI DETTO?

"Quando mi hanno chiesto come immaginavo la mia cucina, ho risposto senza dubbi 'moderna!'. Poi ho scoperto Sinfonia nella sua versione più industrial e ho pensato 'è perfetta per casa mia!'" Quando abbiamo progettato questo modello ci siamo detti: la nostra nuova cucina classica non sarà perfetta solo per un bel casale di campagna o per un appartamento d'epoca. Il classico secondo noi ha molte più possibilità! Sinfonia infatti interpreta perfettamente la voglia di contaminazione che il gusto contemporaneo conosce bene.



Così è nato un modello che è un vero e proprio sistema e che attraverso i materiali, i complementi e il gran numero di elementi compositivi, si presta a tantissime declinazioni di stile. Tra queste forze c'è anche la tua!



**OPERA**  
by Artec

**Opera by Artec.** Shown here in the luxury version, Opera interprets the classic style as an absolute expression of exclusivity and prestige. Through accessories, detailed workmanship and a sophisticated mix of high-impact materials such as marble and antiqued surfaces, kitchens with a truly unique style are brought to life.

**Opera by Artec.** Qui proposta nella sua versione luxury, Opera interpreta lo stile classico come assoluta espressione di ricerca e prestigio. Attraverso accessori, lavorazioni elaborate ed un mix raffinato di materiali importanti come il marmo e le superfici anticate, si possono creare cucine dallo stile veramente unico.



# Complete your kitchen with... idea!

The new collections inspired by Urban Chic and Industrial trends have arrived: lots of ideas and innovations to make your kitchen even more yours. Browse our catalogue of accessories and discover in-store how to personalise your kitchen in the smallest of details.

## COMPLETA LA TUA CUCINA CON... IDEA!

Sono arrivate le nuove collezioni ispirate alle tendenze Urban Chic e Industrial: tantissime idee e novità per rendere la tua cucina ancora più tua. Sfoglia il nostro catalogo dei complementi e scopri in negozio come personalizzare fin nel più piccolo dettaglio.



Valentina Fazio  
Product Buyer

*"Some advice for everyone? Remember to light up the working area as much as possible: a valuable trick to improve well-being, but also to highlight the setting created by the furniture."*

### "Un consiglio per tutti?"

*Ricordate di illuminare al meglio le zone operative: un accorgimento importante per il benessere quotidiano, ma anche per il risultato scenografico dell'arredo."*



**1. A04EMPX189** "Odette" armchair with body in technopolymer, steel or stained wood frame. / Poltroncina "Odette" con scocca in Tecnopolimero, telaio in acciaio o legno tinto.  
**2. JA12EPPX88** "Sibilla" chair in satin Polypropylene, light and robust stackable monobloc with ergonomic backrest. / Sedia "Sibilla" in Polipropilene satinato, monoblocco impilabile robusto e leggero con schienale ergonomico. - **3. JL5021NX253** "Krups" floor lamp in copper painted metal H 162cm x W 25cm. Lampshade ø 16cm / Piantana "Krups" in metallo verniciato rame H 162cm x L 25cm. Paralume ø 16cm.



**4. JK5088PX22** "Omra" bottle in yellow glass H 24cm x ø 9,5cm. / Bottiglia "Omra" in vetro giallo H 24cm x ø 9,5cm. - **5. JK5252SX31** "Corda" vase in green ceramic H 22cm x ø 16cm / Vaso "Corda" in ceramica verde H 22cm x ø 16cm. - **6. JL5008YX178** "Life" table lamp in natural rattan ø 50cm. / Lampada da tavolo "Life" in rattan naturale ø 50cm H 47,5cm. Luce: 1XE14-40 W. - **7. JK5313FX48** "Abella" white/black decorated ceramic jug H 18,5cm x ø 9cm. / Brocca "Abella" in ceramica decorata bianco/nero H 18,5cm x ø 9cm.  
**8. JK5351QX133** "Crio" centerpiece in white ceramic and black metal H 22cm x ø 26cm. / Centrotavola "Crio" in ceramica bianca e metallo nero H 22cm x ø 26cm.  
**9. JK5304GX39** "Akai" 4 set decor spheres in charcoal wood ø 7,5cm. / Set 4 sfere decor "Akai" in legno antracite ø 7,5cm. - **10. JK5308HX24** "Dena" cup in natural wood H 9,5cm x ø 9,5cm. / Tazza "Dena" in legno naturale H 9,5cm x ø 9,5cm. - **11. JK5307BX28** "Abella" white/black decorated ceramic tray H 2cm x W 25cm x Dpt. 16cm. / Vassoio "Abella" in ceramica decorata bianco/nero H 2cm x L 25cm x P 16cm.

# LIVING



Just like a dress that perfectly fits, for you and for everyone that lives their home.

*Come un abito che calza a pennello, per te e tutti quelli che vivono la casa.*

**MARTIN**  
by Sofup

**Martin by Sofup.** Martin is the sofa that changes personality through its fabrics and leathers: its essential design transforms through colour and texture, perfectly blending in to more chic or informal atmospheres. The concept of comfort is expressed by seats with polyurethane padding, with density 30kg/m<sup>3</sup>, a 6-position headrest mechanism, Memory Foam available on request.

**Martin by Sofup.** Martin è il divano che cambia personalità attraverso tessuti e pellami: il suo design essenziale si trasforma grazie al colore e alla materia per calzare perfettamente in ambienti più chic o living più informali. Il concetto di comfort si traduce in cuscini di seduta in poliuretano con densità 30kg/m<sup>3</sup>, meccanismo poggiatesta a 6 posizioni, Memory Foam e seduta scorrevole disponibile a richiesta.



# WHAT WILL YOUR NEW SOFA BE LIKE?

Choosing a new sofa is never simple because the market offers so many different options. Often, too little importance is afforded to the quality of the structure and padding, critical factors in terms of both comfort and sturdiness.

## COME SARÀ IL TUO NUOVO DIVANO?

*La scelta di un nuovo divano non è mai semplice perché le proposte del mercato sono tante e troppo spesso si tende a sottovalutare l'importanza della qualità di strutture e imbottiti che è fondamentale sia in termini di comfort che di robustezza.*

When you choose a model from the new Sofup collection you can't go wrong, because every solution offers the right dose of design, technology and quality.

Martin for example features a rigid, yet at the same time soft design, offered in the latest fabrics and leathers, as well as the possibility to play with a two-tone effect, personalising the bands and seams. Maximum comfort guaranteed thanks to the 6-position adjustable headrest and seats with armrest that can be slid into 3 different positions. All cushions are high-density and fabrics are completely removable. The metal feet, sturdy but at the same time discrete, are available in 4 colours. A living area that offers guaranteed relaxation!

*Scegliendo uno dei modelli della nuova collezione Sofup è impossibile sbagliare perché in ogni proposta puoi trovare la giusta dose di design, tecnologia e qualità.*

*Martin ad esempio ha una linea rigorosa e morbida allo stesso tempo, propone una gamma di tessuti e pellami di grande tendenza e offre anche la possibilità di giocare con il bicolor personalizzando fasce e cuciture. Assicura grande comodità grazie al poggiatesta che può assumere 6 diverse posizioni e alle sedute lato braccio che possono scorrere fino a 3 posizioni differenti. Tutti i suoi cuscini sono ad alta densità e i tessuti completamente sfoderabili. Il piedino in metallo, robusto e discreto allo stesso tempo, è disponibile in 4 colori. Una garanzia per un soggiorno a prova di relax!*



**MARTIN**  
by Sofup

**Martin by Sofup.** Same design, same comfort, but lots of different personalities. Sofup sofas are small works of art, which when combined with your choice of colours and fabrics become truly unique pieces.  
Here, Martin is shown in a black and honey Dany fabric with black metal feet, portraying its trendy soul.

**Martin by Sofup.** *Stesso design, stesso comfort, ma tante personalità diverse. I divani di Sofup sono delle piccole opere di artigianato e, potendo combinare a piacere colori e tessuti, si possono realizzare dei veri pezzi unici.*  
*Qui Martin in tessuto Dany nero e miele con piede in metallo nero, suggerisce la sua anima trendy.*





**FLOYD**  
by Sofup

**Floyd by Sofup.** Floyd is a sofa that offers a sense of light-heartedness, making the most of its comfort. In the fabric version, the upholstery is completely removable; all seats attached to an armrest can be adjusted in 3 different positions, with 6 different positions for the headrest.

**Floyd by Sofup.** Floyd è un divano da vivere senza pensieri godendo al massimo del suo comfort. Nella sua versione in tessuto, è completamente sfoderabile; tutte le sedute lato bracciolo possono essere scorrevoli a 3 posizioni e il suo poggiatesta ne assume ben 6.



**Bloom by Sofup.** Build your made-to-measure sofa with Bloom: the genuinely modular system that allows you to adjust the layout of the elements, adapting your living area to suit your needs. Personalised form, personalised materials: every element is available with any type of upholstery and colour, positioned anywhere you prefer.

**Bloom by Sofup.** *Costruisci il tuo divano su misura con Bloom: il vero sistema componibile che ti permette di variare la disposizione degli elementi trasformando il salotto a seconda delle tue esigenze. Personalizzabile nella forma, personalizzabile nei materiali: ogni elemento può essere realizzato con qualsiasi tipo di rivestimento e colore e posizionato liberamente.*



Paolo Guiduzzi  
Product Manager  
Sofup

Bloom is the real tailor-made, designed to be made-to-measure in the smallest of details.

The base units are available in 3 different depths and 7 widths, each with two quick-coupling systems to make it even easier to compose the sofa. Even the backrests are available in 2 different widths.

*Bloom è il vero tailor made, progettato per essere costruito su misura in ogni dettaglio. Le basi sono disponibili in 3 diverse profondità e 7 larghezze e ciascuna include due sistemi di aggancio rapido, per rendere ancora più semplice la composizione del divano. Anche gli schienali sono disponibili in 2 larghezze.*



# WITH BLOOM, YOU'RE THE DESIGNER

First choose the comfort, quality and practicality, then choose the elements, finishes and colours: designing your sofa has never been this simple!

CON BLOOM IL DESIGNER SEI TU  
Prima scegli il comfort, la qualità e la praticità, poi scegli gli elementi, le finiture e i colori: progettare il tuo divano non è mai stato tanto semplice!



*Seat cushions, back support and headrest covers are all removable.*

*Cuscini seduta, poggiatesta e poggiatesta sono sempre sfoderabili.*

*The click-in back panel can be easily positioned anywhere along the perimeter.*

*Lo schienale ad innesto è facilmente posizionabile lungo tutto il perimetro.*



*The backrest cushions are in goose down with a polyurethane insert.*

*I cuscini della spalliera sono in piuma d'oca e inserto in poliuretano.*



*The back panel supporting frame is in metal.*

*Il telaio per il supporto dello schienale è in metallo.*



**BLOOM**  
by Sofup

**Bloom by Sofup.** Elements in this model are interchangeable: shapes, materials and colours will put your creativity to the test! Even the metal feet are available in 4 different colours, because in Bloom, every detail must speak of your style.

**Bloom by Sofup.** Gli elementi di questo modello sono intercambiabili: forme, materiali e colori metteranno alla prova la tua creatività! Anche i piedini in metallo sono disponibili in 4 colori perchè in Bloom ogni dettaglio deve parlare del tuo stile.





## **BLOOM** by Sofup

**Bloom by Sofup.** Sofa modularity is just as important in small spaces as it is in large ones: in the former, it optimises the relaxation area, in the latter, the padding becomes the protagonist of architectural rationalisation. Deeper elements, a chaise longue and pouffe become precious items.

**Bloom by Sofup.** La modularità di un divano è tanto importante nei piccoli spazi quanto in quelli grandi: nei primi per ottimizzare la zona relax, nei secondi perché l'imbottito deve diventare protagonista di una razionalizzazione architettonica. Elementi a più profondità, chaise longue e pouf si riveleranno preziosi.



# WHAT'S YOUR ARMCHAIR, FERGIE OR CHER?

Whether you choose an armchair with footrest or a chaise longue, remember that a slim metal structure and colour are a must-have this year.

*E TU, DI CHE POLTRONA SEI, FERGIE O CHER?*

*Che tu scelga una poltrona con poggia-piedi o una chaise longue, ricorda che struttura snella in metallo e colore sono un must have di quest'anno.*

Don't hold back, because the rules of furnishing state that an armchair is a unique item, independent of its surrounds, so daring to be bold is allowed... actually it's highly recommended! Your island of relaxation must be the protagonist of the space, but above all it must become a refuge for your favourite moments: when you visit the store, take your time and try them all out, and before you choose one, take a minute to relax and imagine it in your home.

Cher and Fergie are two new pieces in the Sofup 2017 collection.

*Non porti limiti nella scelta perchè le regole dell'arredo suggeriscono che la poltrona è considerata un pezzo unico, svincolata da quello che la circonda, e dunque osare è più che permesso... è vivamente consigliato!*

*La tua isola di relax deve essere la protagonista dell'ambiente, ma soprattutto diventare il tuo rifugio per i momenti più piacevoli: quando sarai in negozio provarla senza fretta e, prima di scegliere, rilassati immaginandola già a casa tua.*

*Cher e Fergie sono due novità della collezione Sofup 2017.*





The new Luce by Vitalyty collection is the result of a careful study on leading contemporary furnishing trends: a study that resulted not only in a furniture collection, but also in genuine concepts consisting in structures, accessories, styling maps able to transform spaces and make them unique.

*La nuova collezione Luce di Vitalyty è nata da un attento studio sui principali trend dell'arredo contemporaneo: ne è nata non solo una collezione di mobili, ma dei veri e propri concept fatti di strutture, complementi e mappe di stilistiche in grado di trasformare lo spazio e renderlo unico.*

Design by Armando & Elena Ferriani



## LUCE by Vitalyty

**Luce by Vitalyty.** It's called Library and it is one of the furniture systems in the Luce by Vitalyty collection. Its main feature is its modularity, allowing it to be converted into a maxi furniture item just like the one in the photo, or into a bookshelf reaching up to 3 metres! It can be configured with a variety of solutions, including a 180° swivel TV stand. We call it Library, but you can call it whatever you like, because depending on your space, it can be much more.

**Luce by Vitalyty.** Si chiama Library ed è uno dei sistemi di arredo della collezione Luce by Vitalyty. La sua caratteristica principale è la componibilità che può trasformarsi in un mobile maxi, come questo in foto, o in una libreria a tutta altezza, fino a 3 metri! Può essere configurata con tante soluzioni, compreso un porta tv girevole a 180°. Noi la chiamiamo Library, ma tu puoi chiamarla come vuoi, perché in funzione del tuo ambiente, può essere molto di più.



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.



**LUCE**  
by Vitality

**Luce by Vitality.** Do you like wood? Do you like colour? Choose whichever combination is most trendy at the time: giallo miele for the trama V wall unit and noce regio for the rest of the structures. The living base units can be arranged to allow the best positioning of everything you need in your living room: ask our consultants for advice on how to find the solution most suited to you.

**Luce by Vitality.** Ti piace il legno? Ti piace il colore? Scegli uno degli abbinamenti più trendy del momento: giallo miele per il pensile trama V e noce regio per il resto delle strutture. Le basi dei living possono essere organizzate in modo da contenere al meglio tutto ciò che servirà alla vostra zona giorno: chiedi un suggerimento ai nostri consulenti per trovare la soluzione più adatta a te.



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.

**LUCE**  
by Vitalyty

**Luce by Vitalyty.** The living room furniture is different to that in other areas of the home: it consists in interchangeable collections and modular elements that above all, must be highly adaptable. Walls are configured in a broad range of different solutions, alternating between full and empty depending on storage requirements. Design and finishes are Colombini Casa and always allow continuity between the living area and kitchen.

**Luce by Vitalyty.** Gli arredi per living sono diversi da quelli di tutti gli altri ambienti della casa: sono collezioni di elementi intercambiabili e componibili che devono innanzitutto essere altamente componibili. Le pareti si configurano in tantissime soluzioni diverse tra loro, intervallando pieni e vuoti in funzione delle esigenze di contenimento. Design e finiture sono Colombini Casa e consentono sempre di creare una zona giorno coordinata alla cucina.





**INFINITY**  
by Golf

**Infinity by Golf.** A compositional novelty for Infinity is the Magic configuration that enhances the TV area. This system is not limited to the classic wall structure, but is also developed through more complex and smart solutions: in fact, this proposal has large a storage capacity despite its small size.

**Infinity by Golf.** Una novità compositiva di Infinity è la configurazione Magic che arricchisce la zona TV. Questo sistema non si limita alla classica struttura a parete, ma si sviluppa anche attraverso soluzioni più complesse e smart: questa proposta infatti ha grande capacità di contenimento nonostante le dimensioni ridotte.



**INFINITY**  
by Golf

**Infinity by Golf.** The Infinity bookshelf system is composed of many solutions that in height can measure up to 3 meters. This allows the structure to create real division walls they can furnish, store and at the same time replace the architectural scenery.

**Infinity by Golf.** Il sistema librerie Infinity si compone di tante soluzioni che in altezza possono misurare fino a 3 metri. Questo consente alla struttura di creare delle vere e proprie interpareti che possano arredare, contenere e allo stesso tempo sostituire delle quinte architettoniche.



# HOW MANY POSSIBILITIES DO I HAVE? INFINITY!

In contemporary living areas it is more and more a task of the furnishings to rationalize space and solve project-type and practical requirements, this is why intelligent furniture systems such as Infinity are fundamental. Discover together with our furnishing consultants all the possibilities.

**QUANTE POSSIBILITÀ HO? INFINITY!**  
Negli ambienti dell'abitare contemporaneo è sempre più compito dell'arredo razionalizzare lo spazio e risolvere esigenze di tipo progettuale e pratico, per questo sistemi di arredo intelligente come Infinity si rivelano fondamentali. Scopri insieme ai nostri consulenti di arredo tutte le sue possibilità.

*Its structure is proposed in 23 different finishes!*

*La sua struttura è proposta in ben 23 finiture different!*

*Infinity is available in 8 heights, 10 widths and cut to size.*

*Infinity è disponibile in ben 8 altezze, 10 larghezze e tagli a misura.*

*There are 23 finishes to choose from for the door fronts: 8 wood, 12 plain and 3 glossy.*

*Le finiture tra cui scegliere per le facciate sono 23: 8 legno, 12 tinta unita e 3 lucide.*



**Infinity by Golf.** The living area is the part of the home most dedicated to multi-tasking. To make sure it is furnished in the best possible way, a flexible bookshelf is needed such as Infinity, adapting to any architecture while lending itself to personalisation. Shown here in lime wood, it is available in 20 structure/carcase colours. The wall-mounted Podio desk can be equipped with accessories such as a cable gland and hi-fi stand to stay connected in a living room that's always in perfect order.

**Infinity by Golf.** La zona giorno è lo spazio più multitasking di tutta la casa e per arreararla al meglio serve una libreria flessibile come Infinity che non solo si adatta ad ogni architettura, ma si lascia personalizzare con grande facilità. Qui proposta in tiglio, è disponibile in ben 20 colori struttura/cassa. La scrivania sospesa Podio è attrezzabile con accessori come passacavi e porta hi-fi, per essere sempre connessi e con un living perfettamente in ordine!





## ARCADIA

**Arcadia.** Arcadia is classic, but also technological! Adopting smart solutions is important above all in the living room, thus the wall-mounted TV stand with back panel is the perfect solution to hide the cables of the electronic devices.

**Arcadia.** Arcadia è classica, ma è anche tecnologica! Adottare soluzioni intelligenti è importante soprattutto in soggiorno così il porta tv sospeso con schienale permette di nascondere i cablaggi delle apparecchiature elettroniche.



## ARCADIA

**Arcadia.** The wall-mounted TV stand is one of the new features in the living collection: an excellent space-saving solution, but also an original one in terms of design. This genuine frame, featuring a titanio lux and bucanave finish, frames technology, books, and lots and lots of objects.

**Arcadia.** Il porta tv a muro è una delle novità della collezione soggiorni: un'ottima soluzione salvaspazio, ma anche una struttura originale dal punto di vista del design. Questo vero e proprio quadro, in finitura titanio lux e bucanave, incornicerà tecnologia, libri e tanti, tanti oggetti.



# Complete your living area with... idea!

Different forms, materials and lots of ideas to inspire you, because the secret to furnishing a home with personality lies in the accessories. Idea collections are a journey through a vast range of styles and the most iconic objects: here are just a few.

## COMPLETA IL TUO LIVING CON... IDEA!

Forme, materiali e tanti spunti da cui prendere ispirazione, perché il segreto di una casa arredata con personalità è nei complementi. Le collezioni di idea sono un viaggio tra i gusti più diversi e gli oggetti più iconici: eccone solo alcuni.



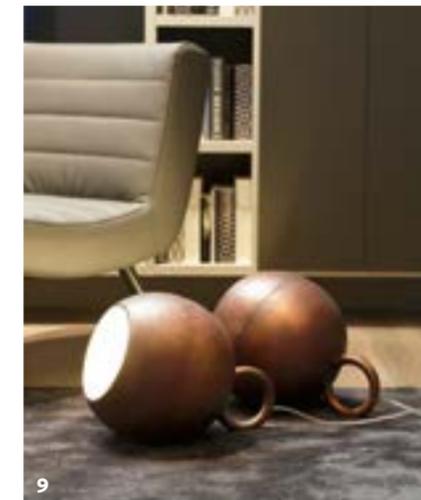
Valentina Fazio  
Product Buyer

*"Lamps, rugs and crockery, but that's not all: Green returns as the protagonist in the home. Making space for small greenhouses in the living area is a perfect way of creating harmony with the environment."*

*"Lampade, tappeti e vasellame, ma non solo: Il verde torna protagonista in casa e trovare spazio per delle piccole serre nella zona giorno è un tendenza ideale per sentirsi in armonia con l'ambiente."*



**1. JL1080AX180** "Noemi" table lamp with cone-shaped base and lampshade in black fabric H 65cm x L 40cm x W 42 cm. Light: 1XE27 - 75W - 220V Class 2. / Lampada da Tavolo "Noemi" basamento e paralume di forma conica in tessuto nero H 65cm x L 40cm x P 42cm. Luce: 1XE27-75W - 220V Classe 2. - **2. JK5350HX53** "Lara" centrepiece in cemento grigio scuro, white enamelled interior H 9cm x W 35cm x D 15cm. / Centrotavola "Lara" small in cemento grigio scuro, interno smaltato bianco H 9cm x L 35cm x P 15cm. - **3. JK5346SX50** "Lara" small jar in cemento grigio scuro with lid - H 27cm x ø 15cm. / Giara "Lara" small in cemento grigio scuro con coperchio H 27cm x ø 15cm. - **4. JK5349MX62** "Lara" vase in cemento grigio scuro - H 24cm x ø 19cm. / Vaso "Lara" in cemento grigio chiaro H 24cm x ø 19cm. - **5. JK5335EX121** Set of 4 "Zar" small candle holders in blown glass with brass finish - H 12cm x ø 10cm. / Set 4 porta candele "Zar" small in vetro soffiato con rifiniture in ottone H 12cm x ø 10cm.



**6. JK5327NX86** "Blasia" small vase in glass and copper. H 18cm x ø 17.5cm / Vaso "Blasia" small in vetro e rame H 18cm x ø 17.5cm. - **7. JK5328UX91** "Blasia" medium vase in glass and copper. H 35cm x ø 15.5cm / Vaso "Blasia" medium in vetro e rame H 35cm x ø 15.5cm. - **8. JK5329AX110** "Blasia" large vase in glass and copper. H 37cm x ø 14cm / Vaso "Blasia" large in vetro e rame H 37cm x ø 14cm. - **9. JL1089KX307** "Kettlebell" lamp, for support or suspension in antiqued copper with aluminium sheet interior. Provided with 250 cm of transparent cable and 135 cm of steel cable for suspension H 40cm x L 30cm x W 30cm. Light: 1XE27 - 75W. / Lampada "Kettlebell" da appoggio o da sospensione in rame anticato con interno in foglia alluminio. Fornita con 250cm di cavo trasparente e 135cm di cavo in acciaio per la sospensione H 40cm x L 30cm x P 30cm Luce: 1XE27 - 75W - **10. JK5353CX74** "Antares" vase in nero (black) ceramic. H 30.5cm x ø 12cm / Vaso "Antares" in ceramica colore nero H 30,5cm x ø 12cm. - **JK5360PX74** "Sirio" vase in nero (black) ceramic. - H 27cm x ø 12.5cm / Vaso "Sirio" in ceramica colore nero H 27cm x ø 12,5cm. - **JK5355RX88** "Polaris" vase in nero (black) ceramic - H 37cm x ø 11.5cm / Vaso "Polaris" in ceramica colore nero H 37cm x ø 11,5cm. - **11. JW1046QX226** "Sesamo" canvas with white wood frame - fabric decoration 60 x 60 x 6cm. / Quadro "Sesamo" cornice in legno bianca - decorazione in tessuto 60cm x 60cm x 6cm.

# NIGHT



Where everything is so nice that you would never want to turn the light off.

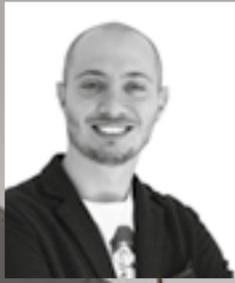
*Dove tutto è così bello che non vorresti mai spegnere la luce.*

**SOGNO**  
by Vitalyty

**Sogno by Vitalyty.** The new Sogno collection brings modernity to the bedroom, where light and shade highlight the contemporary nature of its design. Do you like the new handle with sloping groove? Discover all the elements with this characteristic feature.

**Sogno by Vitalyty.** La nuova collezione Sogno porta la modernità in camera da letto dove luci e ombre sottolineano il carattere contemporaneo del suo design. Ti piace la nuova maniglia gola inclinata? Scopri tutti gli elementi disponibili con questo caratteristico elemento.





Loris Venturi  
Product Manager  
Night&Day

The new Vitaly collection is born from a project inspired by a tailor-made vision of furniture. The right compromise between tailor-made and accessibility can be found in flexible elements such as the side handle, with the option to personalise the colour, choosing the combination that most fits the look you've imagined for your bedroom.

*La nuova collezione Vitaly nasce da un progetto ispirato a una visione tailor made dell'arredo. Il giusto compromesso tra un su misura e l'accessibilità sta in elementi flessibili come la presa maniglia laterale del gruppo che può essere personalizzata nel colore, scegliendo l'abbinamento più vicino all'ambiente notte immaginato.*

**Sogno by Vitaly.** The elegant simplicity of various elements is the key to their flexibility. Choose a wardrobe such as Action Smart and a set such as Soul and personalise the groove handle to your liking, matching the colour with your preferred finish.

**Sogno by Vitaly.** L'elegante semplicità di alcuni elementi è la chiave della loro flessibilità. Scegli un armadio come l' Action Smart e un gruppo come il Soul e divertiti a personalizzare la presa maniglia a gola abbinando il colore alla tua finitura preferita.



**SOGNO**  
by Vitalyty

**Sogno by Vitalyty.** The group of Onda dresser and bedside tables is never the same: it's surfaces, if looked at from the front, reveal curves thanks to its reflections, and if looked at from the side design irregular and dynamic volumes. Here it is paired off with the Unique bed in Argento synthetic leather and the Style wardrobe in Glossy Grigio Dorian.

**Sogno by Vitalyty.** Il gruppo di comò e comodini Onda, non è mai uguale a sé stesso: le sue superfici, se osservate frontalmente, si rivelano curve grazie ai riflessi, se ammirate dal lato, disegnano volumi irregolari molto dinamici. Qui è abbinato al letto Unique in similpelle Argento e all'armadio Style in Grigio Dorian Lucido.





**SOGNO**  
by Vitalyty

**Sogno by Vitalyty.** For those who don't want to renounce colour, even in the bedroom the ideal solution is a chest of drawers of a linear design, that allows you to dare and free your imagination by drawing from the available colour palette. The result? The uniqueness of an unusual combination such as Leader in Rosso Vino matt finish paired with the Cover bed in Ritual Platino and Ritual Fumo.

**Sogno by Vitalyty.** Per chi non vuole rinunciare al colore, anche in camera, l'ideale è un comò dal design lineare che permette di osare e liberare la propria fantasia attingendo dalle palette cromatiche a disposizione. Il risultato? L'unicità di un abbinamento inconsueto come quello tra Leader in finitura opaca Rosso Vino abbinato al letto Cover Ritual Platino e Ritual Fumo.



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.

# CHOOSE PERSONALIZE AND GOOD NIGHT!

There are beds that speak of comfort at first glance and there are beds, like Cover, which are not just focused on comfort but also freedom. Customize every detail and make it even more yours, it will be the star character of your bedroom for a very long time!

*SCEGLILO, PERSONALIZZALO E...BUONANOTTE!  
Ci sono letti che parlano di comodità già al primo sguardo e ci sono letti, come Cover, che non sono solo un concentrato di comfort, ma anche di libertà. Personalizza ogni dettaglio e rendilo ancora più tuo, resterà il protagonista della tua camera per molto tempo!*

*The padded cushion in high thickness is available in 32 variants!*

*Il cuscino imbottito in forte spessore è disponibile in ben 32 varianti!*

*Choose between three different bedframes.*

*Puoi scegliere tra tre diversi giroletto.*

*The cushion band, a feature of Cover, is coordinated with the bedframe.*

*La banda del cuscino, caratteristica di Cover, è coordinata con il giroletto.*



*The feet are available in various finishes and are interchangeable, also with models with hidden feet!*

*I piedini sono disponibili in diverse finiture e intercambiabili, anche con modelli a scomparsa!*

**SOGNO**  
by Vitalyty

**Sogno by Vitalyty.** Graphic, modern, personal: Dream Techno embodies imagination and geometry. A perfect example of this is the Vanity bed, here covered in Creta Synthetic leather, Argento synthetic leather and Olympic Acciaio. Wardrobe, chest of drawers and bedside tables are in the Grigio Dorian and Vetro Oxford finishes. Discover with our furnishing consultants how much you can customize each of our products through the use of matter.

**Sogno by Vitalyty.** Grafico, moderno, personale: Dream Techno si veste di fantasia e geometria. Il suo perfetto completamento è il letto Vanity che qui vediamo rifinito in Similpelle Creta, Similpelle Argento e Olimpia Acciaio. Armadio, comò e comodini sono nelle finiture Grigio Dorian e Vetro Oxford. Scopri con i nostri consulenti d'arredo quanto puoi personalizzare ogni nostro prodotto attraverso la materia.





**SOGNO**  
by Vitalyty

**Sogno by Vitalyty.** Being modern means first of all knowing how to revise past styles in a contemporary way. This is why with Oliver curves come back as the protagonist of the sleeping area: a model of dresser and bedside table that creates many finishing combinations, each time with a new personality. Here it is proposed in matt lacquered Aloe to match the Evoque bed covered in Dany Traffico. The wardrobe is Select in Visone Lucido.

**Sogno by Vitalyty.** Essere moderni significa innanzitutto saper rivisitare stili del passato in chiave contemporanea. Ecco allora che le curve tornano protagoniste degli arredi della zona notte con Oliver: un modello di comò e comodini che si declina in tantissime combinazioni di finiture, ogni volta con una nuova personalità. Qui è proposto in laccato opaco Aloe per abbinarsi al letto Evoque rivestito in Dany Traffico. L'armadio è il modello Select in Visone Lucido.



## GOLF

**Golf.** The most accessible Colombini Casa bedroom collection is called Golf and is a concentrate of practicality and modularity. There are many bedroom solutions, imagined for all types of environments: truly smart! One example that stands out is the Flexo wardrobe, available in 8 different finishes and made-to-measure for ceiling height solutions (up to 3 m).

**Golf.** La collezione notte Colombini Casa più accessibile si chiama Golf ed è un concentrato di praticità e modularità. Le soluzioni d'arredo per la zona notte sono tantissime e immaginate per ogni tipo di ambiente: davvero intelligenti! Un esempio su tutti il guardaroba Flexo disponibile in 8 finiture e realizzato a misura per il bloccaggio a soffitto (fino a 3 mt).



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.

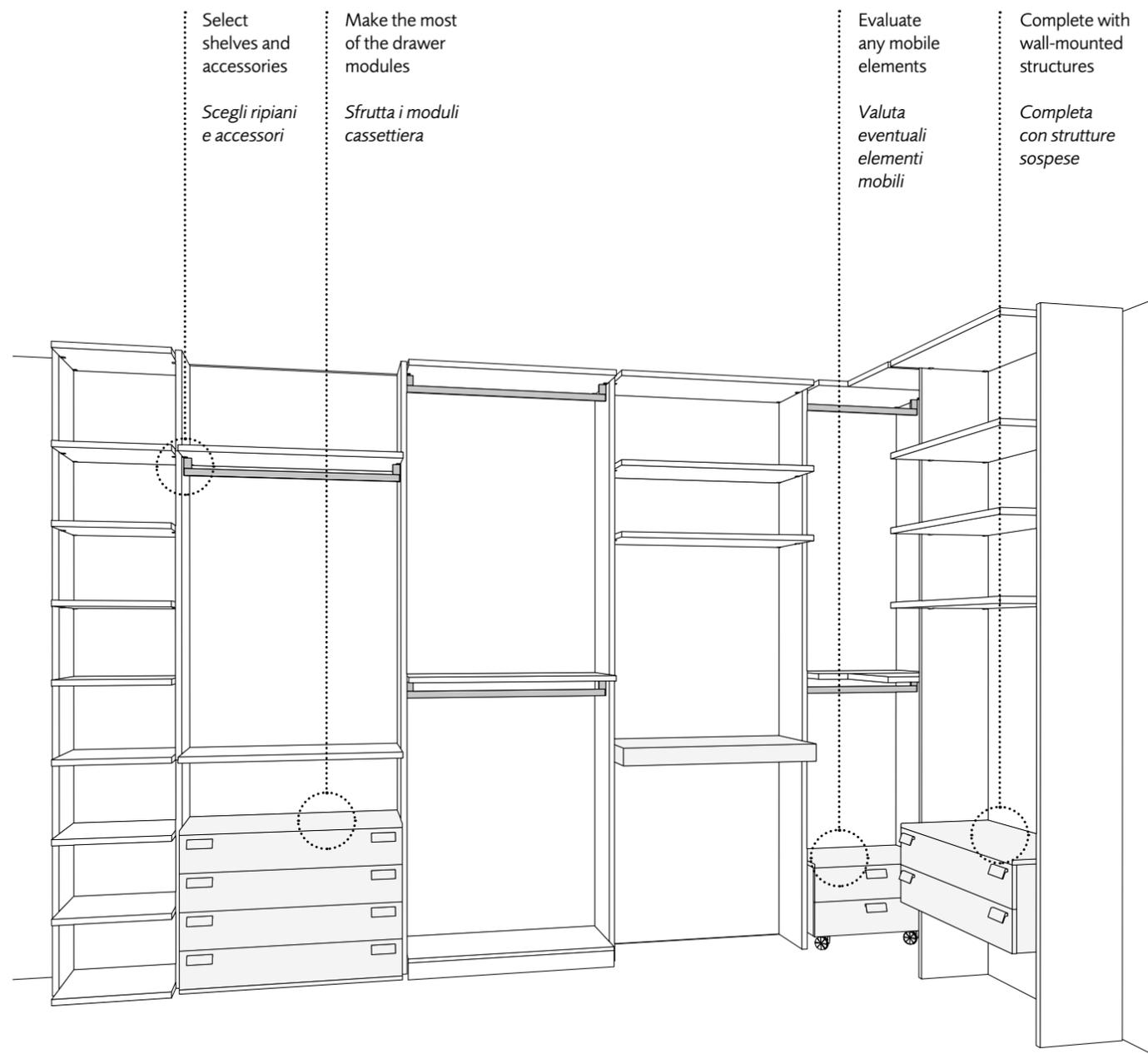


# MORE THAN A WARDROBE: IT'S FLEXO!



Flexo is available in 3 different widths and can be equipped with shelves, modular accessories such as sets of drawers - either floor-standing or wall-mounted - and led lighting systems. Browse the catalogue with our furniture consultants and discover the range of available compositions.

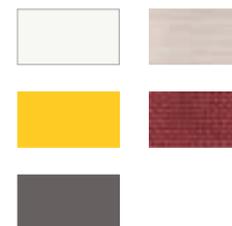
**PIÙ DI UN ARMADIO: È FLEXO!**  
Flexo è disponibile in 3 diverse larghezze più larghezza a misura e può essere attrezzato con ripiani, accessori componibili come cassettiere - a terra o sospese - e sistemi di illuminazione a led. Sfoglia il listino con i nostri consulenti d'arredo e scopri le tante possibilità di configurazione disponibili.



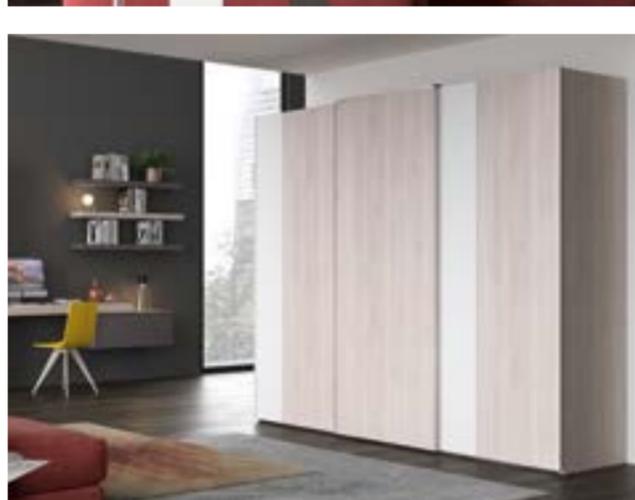
## GOLF

**Golf.** Functionality is one of the main features of Golf furniture and this proposal shows how to furnish a multifunctional area, with a fold-down double bed Click that is hinged to the Infinity bookshelf, enclosing the essence. Here is a practical home area, to be shaped based on your everyday needs: for a carefree home!

**Golf.** La funzionalità è una delle caratteristiche principali degli arredi Golf e questa proposta per arredare una zona multifunzione, con letto matrimoniale a scomparsa Click integrato nella libreria Infinity, ne racchiude l'essenza. Ecco un ambiente pratico, da plasmare sulla base delle proprie esigenze quotidiane: per una casa da vivere senza pensieri!



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.



## ARCADIA

**Arcadia.** Even a classic model can become contemporary through the use of colour: here, the Colony bedroom, enhanced by the Virgo handles, sets the scene for the Ipanema bed with padded headboard.

**Arcadia.** Anche un modello classico può rendersi contemporaneo attraverso il colore: qui la camera Colony, impreziosita dalle maniglie Virgo, fa da scenografia al letto Ipanema con testata imbottita.



**Arcadia.** Your romantic dream is brought to life through the details: the Arcadia bedroom collection is rich in possibilities and ideas to make your bedroom perfect. One of a kind, coordinating elements not only through style, but also thanks to colour. Here, the wardrobe is shown with sliding doors, embellished by an insert in imitation leather, which matches the upholstery of the Cleopatra bed.

**Arcadia.** Il tuo sogno romantico si realizza attraverso i dettagli: la collezione notte di Arcadia è ricca di possibilità e di idee per rendere perfetta la tua camera. Una su tutte, coordinare elementi non solo attraverso lo stile, ma anche grazie al colore. Qui l'armadio ha le ante scorrevoli impreziosite dall'inserito in similpelle abbinato al rivestimento del letto Cleopatra.

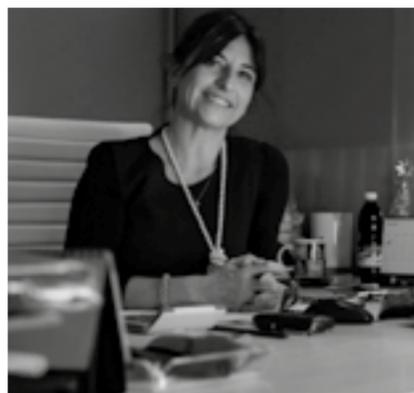


# Complete your bedroom with... idea!

Make your bedroom welcoming and intimate by choosing beautiful objects and practical accessories: everything will contribute towards creating the perfect atmosphere. These are just a few ideas, lots of other solutions can be found in-store and online.

## COMPLETA LA TUA CAMERA CON... IDEA!

Rendi accogliente ed intima anche la zona notte scegliendo oggetti belli e complementi funzionali: tutto sarà utile per creare l'atmosfera giusta. Qui qualche spunto, in negozio e on line tantissime altre proposte!



Valentina Fazio  
Product Buyer

"Relaxation and comfort first and foremost! Complete the setting with a pouffe or small armchair: it can be transformed into an inviting reading corner or comfortable resting place for your change of clothes."

"Relax e comfort prima di tutto! Scegli di completare l'arredo con un pouf o una poltroncina: potrà trasformarsi in un piacevole angolo lettura o in un comodo appoggio per i tuoi cambi d'abito."



**1. JL1063KX329** "Aladin" table lamp in white glass H 35cm x W 37,5cm x Dpt. 37,5cm. Light: 1XE27-60W / Lampada da tavolo "Aladin" in vetro bianco H 35cm x L 37,5cm x P 37,5cm. Luce: 1XE27-60W - **2. JJA22ELBX357** "Margot" armchair with upholstered seat and backrest with custom upholstery. Legs in painted metal / Poltroncina "Margot" con seduta e schienale imbottiti con rivestimento personalizzato. Gambe in metallo verniciato. - **3. JK5288YX77** "Bounty" small vase in antique finished copper H 35cm x ø 11,5cm / Vaso "Bounty" small in rame antico H 35cm x ø 11,5cm. - **4. JK5287RX54** "Bounty" tray in antique finished bronze H 5cm x ø 30cm. / Vassoio "Bounty" in bronzo antico H 5cm x ø 30cm.



3 / 4 / 5



6



7



8



9

**5. JK5289DX105** "Bounty" large vase in antique finished copper H 40cm x ø 14cm. / Vaso "Bounty" large in rame antico H 40cm x ø 14cm. - **6. JL1084BX105 / JL1083VX7** "Aura" large / small table lamp. Cubic base in natural-finish beech-wood and chrome - plated circle H 45cm x L 34cm x W 9,6cm. Light: 1XE27-75W - 220V Classe 2 / Lampada da Tavolo "Aura" large /small. Base cubica in legno di faggio finitura naturale e cerchio cromato H 45cm x L 34cm x P 9,6cm. Luce: 1XE27-75W - 220V Classe 2 - **7. JA21EMBX440** "Eloise" armchair with armrests, upholstered seat and backrest, custom covering. Legs in painted metal. / Poltroncina "Eloise" con braccioli, seduta e schienale imbottiti, rivestimento personalizzato. Gambe in metallo verniciato. - **8. JL5024GX272** "Curl" floor lamp in matt satin-finished steel with led light H 170cm x W 25cm. Light: Led / Piantana "Curl" in acciaio satinato opaco con luce a led H 170cm x L 25cm. Luce: Led - **9. JK5220N** Ortensia vase in white ceramic H 29,5cm x ø 21cm / Vaso Ortensia in Ceramica Bianco H 29,5cm x ø 21cm - **JK5219R** Ortensia vase in white ceramic H 15cm x ø 19,5 / Vaso Ortensia in Ceramica Bianco H 15cm x ø 19,5cm.

# KIDS



There are no rules in the realm of the kids,  
everything seems like a fairy-tale.

*Nel regno dei più piccoli non ci sono regole e tutto è una favola.*

## GOLF

**Golf.** In the children's bedroom, the fun starts from the moment the furniture is chosen, becoming a constant factor in all the days to come. The most practical needs can catered to first, before letting yourself go with different combinations of form and colour: modularity in its truest form! The Twist bed on wheels for example can be configured in a plain colour or two-tone version, with the perfect headboard design to match the Lime handles on the wardrobes, with a similar shape.

**Golf.** Nella camera dei piccoli, il divertimento deve cominciare dal momento in cui si sceglie l'arredo per poi essere una costante in tutti i giorni a venire. Si parte dalle esigenze più pratiche e poi ci si lascia andare con abbinamenti di forme e colori: questa è la vera modularità! Il letto su ruote Twist ad esempio è configurabile in tinta unita o bicolore e il disegno della sua testata ideale abbinato alle maniglie Lime, scelte per gli armadi, di cui ricorda la forma.



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.



# IT'S CALLED INFINITY IT'S MAGIC!

The study corner is equipped with Infinity Magic, a wall-mounted system with no shortage of surprises. Available in 8 different compositions, it can be personalised in many different colours.

*SI CHIAMA INFINITY, È MAGIC!*

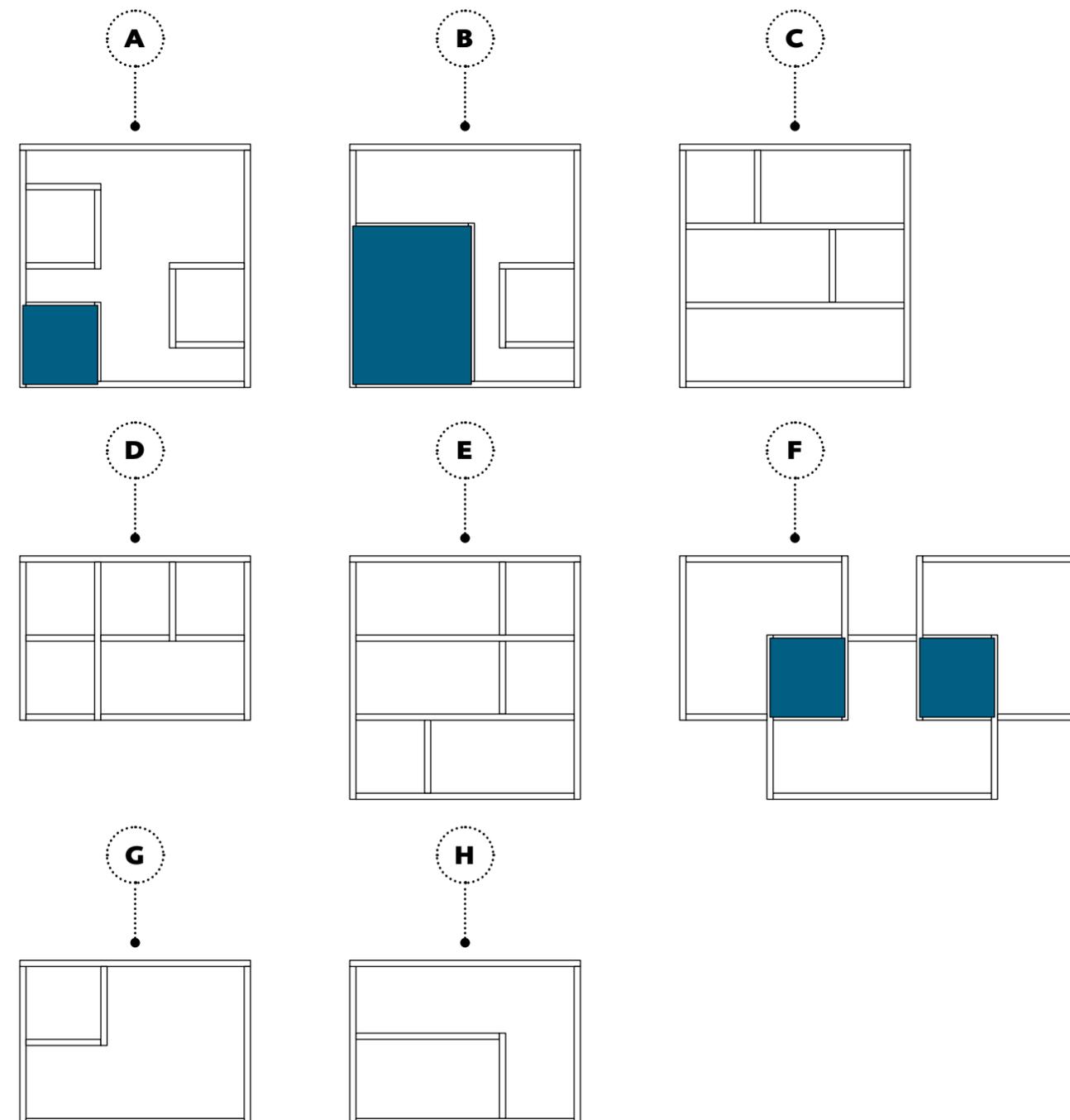
*L'angolo studio è attrezzato con Infinity Magic, un sistema sospeso tutto da scoprire. Disponibile in 8 diverse configurazioni, è personalizzabile in tantissimi colori.*



Francesco D'Antonio  
Product Manager  
Kids collection  
Colombini Group

Our children's bedrooms are a concentrate of research, optimisation and imagination, all inspired by our ideals of safety and accessibility. That's why Golf is a leading brand in Italy. A varied collection is yet another must, because we believe that this environment deserves maximum attention in terms of quality and technology, but also creativity and freedom of design.

*Le nostre camerette sono un concentrato di ricerca, ottimizzazione e fantasia ispirati ai nostri ideali di sicurezza e accessibilità, per questo Golf è un marchio leader in Italia. L'ampiezza della collezione è un altro must perchè crediamo che questo ambiente meriti massima attenzione in termini di qualità e tecnologia, ma anche di creatività e libertà progettuale.*



## GOLF

**Golf.** Space is precious even when there's a lot of it! In this Nordic style bedroom, colour and wood are the protagonists. The Happy bunk bed allows for each of its components to be personalised and the structure to be coordinated with the other furniture in the room, for example the storage elements. Sober design solutions are ideal for growing children, over time.

**Golf.** Lo spazio è prezioso anche quando se ne ha tanto a disposizione! In questa cameretta dallo stile nordico, colore e legno sono i protagonisti. Il letto a castello Happy permette di personalizzare ogni suo componente e di coordinare la struttura agli altri arredi della camera, ad esempio quelli dedicati al contenimento. Soluzioni dal design più sobrio sono ideali per accompagnare il tuo piccolo nella crescita, per tanto tempo.



# THIS IDEA WILL MAKE EVERYONE HAPPY!

It's every child's dream and at the same time a practical response to the needs of adults: it's a bunk bed! Even if space isn't a problem, it's great to have all that extra room to play with friends.

*QUESTA IDEA FARÀ FELICI PROPRIO TUTTI!  
È il sogno di tutti i bambini e allo stesso tempo la risposta funzionale alle esigenze dei più grandi: è il letto a castello!  
Anche se lo spazio non è un problema, sarà bello avere tanto posto in più per giocare con gli amici.*

*In perfect Nordic style, wood is the protagonist of this composition.*

*In perfetto stile nordico, il legno è protagonista di questo arredo.*

*The supporting poles shown in albicocca lacquered wood are available in a range of colours: discover them all with our consultants!*

*I pali di sostegno qui in legno laccato albicocca sono disponibili in tanti colori: scopri tutti con uno dei nostri consulenti!*

*Thanks to the Happy bunk bed, small children's dreams will come true: a play area just for them!*

*Grazie al letto a castello Happy, i più piccoli realizzeranno un sogno: un'area gioco tutta per loro!*



## GOLF

**Golf.** Our mission is to find space where there is none! An example? This bedroom with the Click fold-down murphy bed, Sector sliding door wardrobe and pull-out desk: This is how you can find space to play in without giving up on comfortable and ergonomic structures where to study and sleep.

**Golf.** La nostra missione è trovare spazio anche dove non ce n'è! Un esempio? Questa cameretta con letto castello a scomparsa Click, armadio con ante scorrevoli Sector e scrittoio estraibile: ecco come trovare spazio per il gioco senza rinunciare a strutture ergonomiche e confortevoli per lo studio e la notte.



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.

# LEAVE SPACE FOR THINGS THAT MATTER

Especially in the children's rooms space is valuable, therefore the Click furnishing solution is especially valuable in the most restrained home areas. Folding bunk beds and pull-out writing desk (enclosed in the suspended base units with pull-down doors), once they are closed, conceal themselves perfectly with the rest of the furniture, giving life to a fun play area!

*LASCIA SPAZIO ALLE COSE CHE CONTANO  
Specialmente nella camera dei bambini lo spazio è prezioso, per questo la soluzione di arredo Click si rivela preziosa soprattutto negli ambienti più contenuti. Letto castello a ribalta e scrittoio estraibile (racchiuso nella base sospesa con anta a ribalta), una volta richiusi, si mimetizzano perfettamente con gli altri arredi dando vita ad uno spazio gioco a prova di vivacità!*



# WHERE SLEEPING IS A DREAM

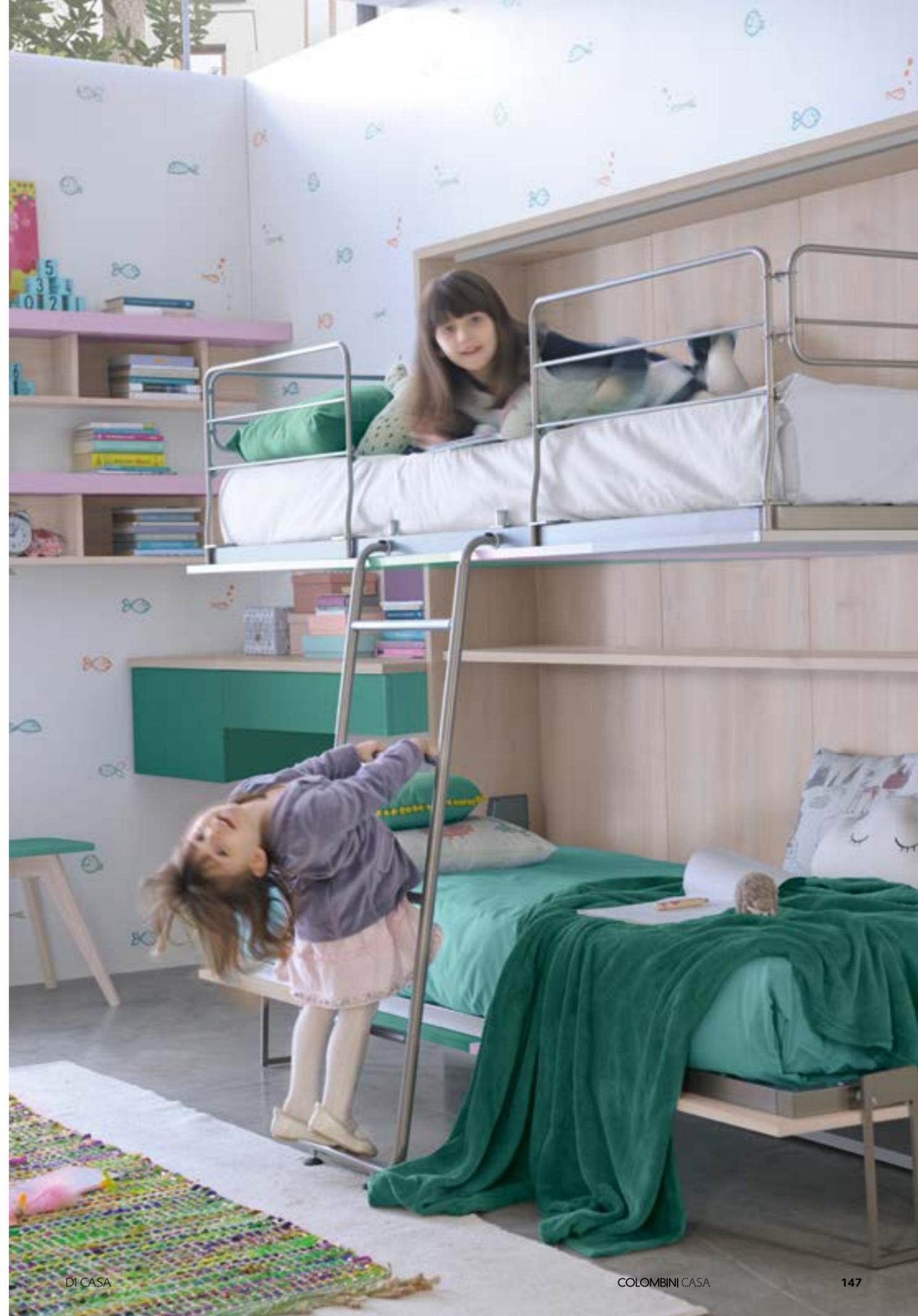
DOVE DORMIRE È UN SOGNO.

"Playtime is over, it's time to go to bed!"

From today just in a Click, the fold-down bunk bed in Golf that, with a simple and secure movement, disappears and reappears giving your little ones a room where to live to the fullest any time of the day. All the mechanical parts and hardware were designed with great care, ensuring maximum safety and the utmost comfort for your children, all you have to do now is close your eyes and have sweet dreams.

"Fine dei giochi, è ora di andare a nanna!"

Da oggi basta un Click, il letto a castello a ribalta Golf che, con un movimento semplice e sicuro, scompare e riappare per regalare ai tuoi piccoli una cameretta da vivere al meglio in ogni momento della giornata. Tutte le parti meccaniche e la ferramenta sono state progettate con grande attenzione per garantire la massima sicurezza e il massimo comfort per i tuoi bambini, non resta che chiudere gli occhi e fare bei sogni.



**Golf.** Equipped overhead structures represent one of the smartest furniture solutions: genuine made-to-measure elements that allow the perfect bedroom to be composed. Here, space is rationalised to the max without leaving anything out: every surface hides a valuable storage space; every visual detail is designed to be ergonomic.

**Golf.** I ponti attrezzati sono tra le soluzioni d'arredo più smart: dei veri e propri su misura che permettono di costruire sul proprio ambiente la cameretta ideale. Qui la razionalizzazione dello spazio è massima e non manca proprio nulla: dietro ad ogni superficie si nasconde un importante volume per il contenimento; dietro ogni dettagli estetico c'è grande attenzione all'ergonomia.



## GOLF

**Golf.** In the name of optimisation, even a corner can be exploited, for example to insert a spacious walk-in closet. Here, the Large model is perfectly integrated into the overhead structure, creating a practical, continuous solution that's also pleasing on the eye. The linear style of the doors in the Club model can be emphasised by a two-tone effect, obtained by personalising the groove handle with your colour of choice, and is the perfect solution on which to free your imagination with the broad selection of shaped desk tops.

**Golf.** In nome dell'ottimizzazione, anche un angolo può essere sfruttato al meglio ad esempio con una capiente cabina armadio. Large si integra perfettamente al ponte creando una soluzione di continuità pratica e piacevole. Lo stile lineare delle ante del modello Club può essere sottolineato dall'effetto bicolore ottenuto personalizzando con il colore la maniglia a gola ed è perfetto per liberare la fantasia con le tante proposte di piani sagomati per le scrivanie.



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.





## GOLF

**Golf.** Keeping up with the times is especially important in the kid's bedrooms. The main characters of this furniture are the Woody framed doors, which bring a touch of tradition to the other essentially modern components, the Reverso bed with colorful Delt feet and the Diagonal sliding doors, that's geometry is here highlighted by the Ciliegio Nordico and Zafferano finish. What a look!

**Golf.** Soprattutto nella camera dei ragazzi è importante stare al passo con i tempi. I protagonisti di questo arredo sono l'anta telaio Woody, che porta un tocco di tradizione tra gli altri componenti essenzialmente moderni, il letto Reverso con piedini colorati Delta e le ante scorrevoli Diagonal, le cui geometrie sono sottolineate dal Ciliegio Nordico e lo Zafferano. Che look!



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.

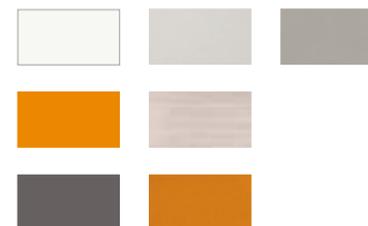
## GOLF

**Golf.** Hard to please the boys?

Not when you have a wide range of furnishings as in Golf: if you want to be inspired by this composition the slidingdoor wardrobe is Sector, the nightstands are Tetris with Delta coloured feet, the padded bed is the Reverso model. Browse through the complete catalogue and discover the other elements.

**Golf.** Difficile accontentare i gusti dei ragazzi?

Non quando si ha disposizione una gamma di arredi ampia come quella di Golf: se vuoi prendere ispirazione da questa composizione l'armadio con anta scorrevole è Sector, il comodino è Tetris con piedini colorati Delta, il letto imbottito è il modello Reverso. Scopri gli altri elementi sfogliando il catalogo completo in negozio.





Infinity can be organised for storage purposes, but also to separate two environments. In this solution, it has been proposed as a filter between the Flexo wardrobe and the bedroom/study area. It is easy and smart because it has been designed with a view towards expressing the concept of flexibility.

*Infinity può essere organizzata per contenere, ma anche per separare due ambienti. In questa soluzione è stata proposta come filtro tra il guardaroba Flexo e la zona letto/studio. È facile e intelligente perché è stata progettata pensando alla massima espressione del concetto di flessibilità.*

Design by Armando & Elena Ferriani



## GOLF

**Golf.** When the kids grow, needs change and even the search for style becomes more demanding. The answer is simple solutions, elaborated to create personal and highly versatile environments. The Infinity bookshelf is a system that perfectly meets these demands: here it is shown as a dividing wall with a housing space for a TV and sliding doors.

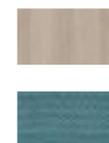
**Golf.** Quando i ragazzi crescono le esigenze cambiano e anche la ricerca stilistica si fa più esigente, ecco allora soluzioni semplici, ma più elaborate per creare ambienti personali e altamente versatili. La libreria Infinity è un sistema ideale per assecondare queste nuove esigenze: qui è presentata come interparete e con vano porta TV ad ante scorrevoli.



## GOLF

**Golf.** The bed is perhaps the most important choice. That's why the Golf collection proposes so many different models, each offered in different sizes and in a range of fabrics. Snug, shown here with a headboard that resembles a hug, can be upholstered in fabric or eco-leather and is also available with a storage compartment.

**Golf.** La scelta del letto è forse la più importante, per questo Golf nella sua collezione propone tantissimi modelli, declinati nelle diverse taglie e personalizzabili con i più svariati tessuti. Qui Snug, la cui testata ricorda un abbraccio, che può essere rivestito in tessuto o in similpelle ed è disponibile anche con vano contenitore.



Want to know more?  
Just click.  
Vuoi saperne di più?  
Basta un click.



**Arcadia.** Arcadia is a marvellous world inspired by classic Italian design, but also by Provençal and Country British styles: timeless. In the bedroom in particular, the atmospheres are a question of detail. Here, the bed in Anthony wrought iron available in 8 lacquered colour finishes has been combined with a walk-in closet with Bucaneve doors, embellished by a cross-piece featuring Petalo decorations.

**Arcadia.** Arcadia è un mondo meraviglioso che prende ispirazione dal classico italiano, ma anche dalle atmosfere provenzali e country british: stili senza tempo. Specilmente nella zona notte, le sue atmosfere sono una questione di dettagli. Qui il letto in ferro battuto Anthony disponibile in 8 finiture colore laccate è abbinato alla cabina armadio con ante Bucaneve impreziosite dal traverso con decoro Petalo.



## ARCADIA

**Arcadia.** Even in a romantic bedroom, there's room for colour and practicality. Here, we show an example of an overhead structure with integrated study corner and corner space with mirror door: contained, modular, but nonetheless beautiful. Browse our catalogues in-store to discover that even classic design has evolved to suit new furnishing demands.

**Arcadia.** Anche in una camera romantica c'è spazio per il colore e per la praticità. Qui presentiamo un esempio di struttura ponte con angolo studio integrato e vano ad angolo con anta specchio: contenuta, modulare, ma comunque bellissima. Sfolgiando i nostri cataloghi in negozio, potrai scoprire che anche il classico si è evoluto in nome delle nuove esigenze dell'arredo.





## ARCADIA

**Arcadia.** A bedroom for real princesses: the Iris bed with padded headboard and Anthony sofa bed in wrought iron, perfect for sleepovers, are completed by the study area for two and a large corner wardrobe with Byblos end unit offering extra storage space for your most precious objects.

**Arcadia.** Una cameretta per vere principesse: il letto Iris con testata imbottita e il divano letto in ferro battuto Anthony, per ospitare le amiche, vengono completati da una zona studio per due e da un ampio armadio ad angolo con terminale Byblos, per avere ulteriori spazi d'appoggio per gli oggetti più cari.



# NEW OPENING

NUOVE APERTURE



Casablanca



Republic of San Marino



Riga



Mosca



Almaty



Taipei



Rimini



Gualdalajara



Bilbao Centro



Tours



Johannesburg



Cairo



Beirut

You can find us here.  
*Ci puoi trovare qui.*

- ALGERIA - Oran
- BELGIUM - Roeselare
- BULGARIA - Varna
- CHINA - Beijing
- CHINA - Chengdu
- CHINA - Datong
- CHINA - Jiandao
- CHINA - Ningbo
- CHINA - Shanghai - JianDao
- CHINA - Shanghai - Xiyangmen
- CHINA - Shanghai - Zhenbei
- CHINA - Shenzhen
- CHINA - Suzhou
- CHINA - Tai Yuan
- CHINA - Xian
- CHINA - Yantai
- EGYPT - Cairo - Governorate
- EGYPT - Cairo - Nasr City
- FRANCE - Moulins
- FRANCE - Toulon
- FRANCE - Tours
- GEORGIA - Tbilisi
- GHANA - Accra
- ITALY - Rimini
- JORDAN - Amman
- KAZAKHSTAN - Astana
- KAZAKHSTAN - Shymkent
- LATVIA - Riga
- LEBANON - Beirut
- LEBANON - Mount Lebanon
- LIBYA - Tripoli
- MACEDONIA - Skopje
- MALTA - Attard
- MAROCCO - Casablanca
- MEXICO - Gualdalajara
- MEXICO - Santa Fe
- MONGOLIA - Ulaanbaatar
- NAMIBIA - Windhoek
- NORWAY - Arendal
- RUSSIA - Moscow - Komsomolsky
- RUSSIA - Moscow - Riviera
- RUSSIA - Nizhny Novgorod
- SAN MARINO - San Marino
- SAUDI ARABIA - Jeddah
- SINGAPORE - Singapore
- SOUTH AFRICA - Johannesburg
- SPAIN - Barcelona - Sant Andreu
- SPAIN - Bilbao
- SPAIN - Bilbao centre
- SPAIN - Madrid - Arganda del Rey
- SPAIN - Palencia
- SPAIN - Sevilla
- SPAIN - Vigo
- TAIWAN - Taipei
- UKRAINE - Dnepropetrovsk
- UKRAINE - Kiev
- UKRAINE - Odessa
- UNITED ARAB EMIRATES - Dubai





DUBAI  
MEXICO CITY  
MADRID  
MOSCOW  
PARIS  
SHANGHAI



BEDROOMS | KIDS ROOMS | MODERN AND CLASSIC KITCHENS | LIVING ROOMS | OFFICES | CONTRACTS | MINI-APARTMENTS

Colombini Casa is Italian design at an accessible price, the ideal choice for home furniture. Quality, versatility and originality are the essential characteristics of our modular system. Unlimited combination possibilities that will answer your every need for space and style. Colombini Casa chooses innovative materials and colors, a variety of decorative elements that make your space a unique one.

**COME TO OUR SHOWROOM  
FOR A FREE CONSULTATION  
OR DISCOVER OUR COLLECTIONS  
ON [WWW.COLOMBINICASA.COM](http://WWW.COLOMBINICASA.COM)**

[colombinicasa.com](http://colombinicasa.com)



 **COLOMBINI CASA**  
ITALIAN DESIGN, DESIGNED FOR YOU



DUBAI  
MEXICO CITY  
MADRID  
MOSCOW  
PARIS  
SHANGHAI



BEDROOMS | KIDS ROOMS | MODERN AND CLASSIC KITCHENS | LIVING ROOMS | OFFICES | CONTRACTS | MINI-APARTMENTS

Colombini Casa is Italian design at an accessible price, the ideal choice for home furniture. Quality, versatility and originality are the essential characteristics of our modular system. Unlimited combination possibilities that will answer your every need for space and style. Colombini Casa chooses innovative materials and colors, a variety of decorative elements that make your space a unique one.

**COME TO OUR SHOWROOM  
FOR A FREE CONSULTATION  
OR DISCOVER OUR COLLECTIONS  
ON [WWW.COLOMBINICASA.COM](http://WWW.COLOMBINICASA.COM)**

[colombinicasa.com](http://colombinicasa.com)



 **COLOMBINI CASA**  
ITALIAN DESIGN, DESIGNED FOR YOU